

# Servicio de Mesa

## -40%



# INOX

## Bandejs · Platos

Inox



Dishwasher



Stackable



### ES

- Para uso profesional o doméstico.
- Fabricadas en acero inoxidable de alta calidad.
- Excelente resistencia a la corrosión.
- Ideales para servir o presentar todo tipo de comidas en buffets, restaurantes o en casa.

### FR

- Pour un usage professionnel ou domestique.
- Fabriqués en acier inoxydable de grande qualité.
- Excellente résistance à la corrosion.
- Parfaits pour servir ou présenter tout type d'aliments dans des buffets, des restaurants ou à la maison.

### EN

- For professional or home use.
- Made from high-quality stainless steel.
- Extremely resistant to corrosion.
- Ideal for serving and presenting all types of food in buffets, restaurants, or even at home.



Plegable (7 cm)  
Collapsible (7 cm)



### Soporte para bandejas

Support pour plateaux · Tablethalter  
Tray stand · Suporte para bandejas

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61870	68,00	41,5x52	80	1

### Bandejas redondas, ovales, cuadradas, rectangulares, etc.

It can be used with round, oval, square, rectangular trays...

- Soporte fabricado en acero inoxidable de máxima calidad.
- Diseñado para apoyar bandejas de gran tamaño en servicio de sala.
- Barras tubulares y soportes cruzados para una mayor resistencia y estabilidad.
- 100% seguro: 8 arandelas ajustables y pies antideslizantes para que las bandejas no resbalen en ningún momento.
- Plegable; facilita el traslado y el almacenaje.
- Support fabriqué en acier inoxydable de la plus grande qualité.
- Conçu pour y poser des plateaux de grande taille lors du service en salle.
- Barres tubulaires et supports croisés pour une plus grande résistance et stabilité.
- 100% sûr : 8 rondelles réglables et pieds antidérapants pour que les plateaux ne glissent pas.
- Pliable ; facilite le transport et le rangement.
- Stand made of top-quality stainless steel.
- Specially designed to support large trays when serving food.
- Tubular bars and cross supports for extra strength and stability.
- 100% safe: 8 adjustable washers and non-slip feet to prevent the trays from slipping at any moment.
- Collapsible, easy to carry and store.



### Fuente oval

Plat ovale · Buffet-Tablett, oval  
Oval dish · Travessa oval

Ref	€	cm	U.Venta
61820	5,90	20x13	1
61825	8,30	25x17	1
61830	9,10	30x20	1
61835	11,30	35x23	1
61840	13,60	40x26	1
61845	15,90	45x29	1
61850	19,50	50x31	1
61871	45,20	70x45	1
61881	52,80	80x48	1

Inox  
18/10



### Fuente oval pulido satinado

Plat ovale poli-satine · Buffet-Tablett, oval  
Oval dish satin polish · Travessa oval pulido mate

Ref	€	cm	U.Venta
62820	8,60	20x13	1
62825	10,90	25x17	1
62830	13,60	30x20	1
62835	16,80	35x23	1
62840	22,10	40x26	1
62845	25,00	45x29	1
62850	30,10	50x31	1



### Fuente redonda

Plat rond 3 Bratenplatte, rund  
Round serving dish · Travessa redonda

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61831	11,00	30	6
61836	13,70	35	6



### Fuente de pescado

Plat à poisson · Fischplatte  
Fish tray · Travessa peixe

Ref	€	cm	U.Venta
61860	28,10	60x27	1
61880	35,60	80x30	1



### Fuente honda oval

Plat à gratin ovale · Schale, oval  
Deep oval dish · Travessa funda oval

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61828	13,70	30x20	4,5	1
61832	16,70	35x24	4,5	1
61838	20,60	40x26	4,5	1
61843	22,20	45x29	4,5	1
61848	26,50	50x31	4,7	1



Inox  
18/10

### Bandeja octogonal

Plateau octogona · Platte, achteckig  
Octogonal tray · Bandeja octogonal

Ref	€	cm	U.Venta
65031	54,70	31x24	1
65037	66,30	37x27	1
65041	116,20	41x32	1
65046	152,70	46x36	1

**New**

AL  
Aluminium



### Bandeja MASTER

Plateau · Platte  
Tray · Bandeja

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	68465	23,10	45x33	5,0	1
B	68466	24,10	53x38	2,5	1

- Calidad premium: Fabricada en aluminio natural; 99,5% de pureza.
- Garantiza una conductividad térmica superior, con una distribución homogénea del calor permitiendo así que todas las elaboraciones se doren y se horneen de forma uniforme.
- Especialmente diseñadas para profesionales de la repostería, cocinas exigentes y de alta producción.
- Ligera, resistente e indeformable, fácil manejo.
- Limpieza: Se recomienda lavarla a mano con un jabón y una esponja no abrasivos. No apto para el lavavajillas.
- Consejos de uso: se recomienda usar tanto papel / tapete para hornear.

- Qualité premium : Fabriqué en aluminium naturel ; 99,5% de pureté.
- Garantit une conductivité thermique supérieure avec une distribution homogène de la chaleur, permettant ainsi à toutes les préparations culinaires de dorer et cuire de façon uniforme.
- Spécialement conçu pour les professionnels de la pâtisserie, les cuisines exigeantes et de grande production.
- Léger, résistant et indéformable ; facile à manipuler.
- Nettoyage : il est recommandé de le laver à la main avec du savon et une éponge non abrasifs. Ne peut pas aller au lave-vaisselle.
- Conseils d'utilisation : il est recommandé d'utiliser du papier sulfurisé ou un tapis de cuisson pour cuire les aliments.

- Premium quality: made from 99.5% pure natural aluminium.
- Guarantees excellent thermal conductivity and homogeneous heat distribution, allowing all baked goods to brown and bake evenly.
- Specially designed for professional bakers, demanding chefs and busy, high output kitchens.
- Lightweight, robust, non-deformable and easy to handle.
- Cleaning: cleaning by hand with detergent and a non-abrasive sponge is recommended. Not dishwasher safe.
- Instructions for use: baking mats and baking paper are both recommended.

garinox®



### Bandeja de marisco

Plateau a fruit de mer · Platte für Seemuschel  
Sea food tray · Bandeja de mariscos

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
14027	9,70	28	6
14042	21,60	42	1
14050	33,80	50	6



### Soporte para bandeja de mariscos

Support pour plateau a fruit de mer · Ständer für Seemuschelplatte,  
Stand for sea food tray · Soporte para bandeja de mariscos

Ref	€	Ø Sup. (cm)	Ø Inf. (cm)	h (cm)	U.Venta
14100	14,60	24,5	19	20	1



### Bandeja camarero

Plateau limonadier · Serviertablett, rund  
Serving tray · Bandeja de servir

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61841	21,00	40	1



### Bandeja camarero pulido satinado

Plateau limonadier poli-satine · Serviertablett, rund  
Serving tray satin polish · Bandeja de servir pulido mate

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
62841	27,90	40	1



### Bandeja camarero

Plateau limonadier · Serviertablett  
Serving tray · Bandeja de servir

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
14135	10,10	32	6
14136	11,70	36	1
14145	19,80	45	1



### Plato de huevos

Plat à oeufs · Eiteller  
Egg serving dish · Prato de ovos

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61116	5,10	16	3	6



### Bandeja con pinza para notas

Porte addition à pince · Platte mit Klemmvorrichtung  
Bill holder · Bandeja com pinça para notas

Ref	€	cm	U.Venta
A 68007	5,30	11x15,2	12
B 68017	6,20	12x21,5	12



### Bandeja cambios COIN

Coupelle ramasse monnaie · Wechselgeldablagen  
Changetray · Bandeja para trocos

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
68720	3,10	13	12



### Plato camping

Plate de camping · Campingplatte  
Camping dinner plate · Prato camping

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
A 61121	7,00	22	1 <b>Llano · Plain</b>
B 61122	7,40	22	6 <b>Hondo · Deep</b>



### Posabotellas

Dessous de bouteille · Flaschenuntersetzer  
Bottle stand · Pousa-garrafas

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61113	3,80	13	6



### Posavasos

Sous-verre · Glasuntersetzer  
Glass stand · Pousa-copos

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61110	3,20	10,5	6

# PIZARRA

## Bandejas



### ES

- Totalmente artesanales, cada bandeja es única e irrepetible.
- Ideal para la presentación de platos fríos y calientes.
- Ofrecen un aire de modernidad, elegancia y sencillez.
- Excelente conductor del frío y del calor.
- Evita los cambios bruscos de temperatura para su conservación.
- Contienen tacos antideslizantes para asegurar su estabilidad.
- **NOTA:** para conservarlas brillantes y con su color natural, cada ciertos usos impregnarlas con aceite de oliva virgen extra por ambas caras y cantos.

### FR

- Totalement artisanaux, chaque plateau étant unique et inimitable.
- Idéal pour la présentation de plats froids et chauds.
- Ils apportent un air de modernité, d'élégance et de simplicité.
- Excellent conducteur du froid et de la chaleur.
- Évite les changements de température brusques pour leur conservation.
- Possèdent des taquets antidérapants pour assurer leur stabilité.
- **REMARQUE :** pour conserver leur brillance et leur couleur naturelle, il faut les imprégner régulièrement d'huile d'olive vierge sur les deux côtés et sur les bords.

### EN

- Entirely handmade, every tray is unique and unreproducible.
- Perfect for presenting hot and cold dishes.
- They have an air of modernity, elegance and simplicity.
- Excellent conductor of heat and cold.
- Avoid abrupt temperature changes to prevent damage.
- They have anti-slip feet to ensure stability.
- **NOTE:** after every few uses, wipe the edges and both faces thoroughly with extra virgin olive oil to preserve their brightness and natural colour.



#### Bandeja redonda

Plateau rond · Servertablett rund  
Round tray · Bandeja redonda

Ref	€	Ø (cm)	e (mm)	U.Venta
61070	3,50	20	5	6
61071	5,00	25	5	6
61072	6,90	30	5	6
61073	9,70	35	5	4
61078	9,80	40	5	4



#### Bandeja cuadrada

Plateau carré · Servertablett, vierecking  
Square tray · Bandeja cuadrada

Ref	€	cm	e (mm)	U.Venta
61010	3,00	10x10	5	32
61015	4,40	15x15	5	32
61019	5,10	20x20	5	24
61044	16,00	40x40	5	8



#### Bandeja rectangular

Plateau rectangulare · Servertablett, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	e (mm)	U.Venta
61016	4,20	10x15	5	48
61021	4,90	15x20	5	24
61029	6,10	15x30	5	18
61031	7,70	20x30	5	12
61041	9,00	20x40	5	12
61051	12,70	20x50	5	8
61043	14,00	40x30	5	8
61064	28,50	60x40	5	3

**New**

# FIBREGLASS

## Bandejas

Fibra de vidrio **80°C**    
 Fibreglass max Dishwasher



### ES

- Para uso profesional.
- Fabricadas en fibra de vidrio.
- Superficie antiadherente y antideslizante.
- Indeformables y muy ligeras.

### FR

- Pour un usage professionnel.
- Fabriqué en fibre de verre.
- Surface antiadhésive et antidérapante.
- Indéformable et très légères.

### EN

- For professional use.
- Made of fiberglass.
- Non-stick and non-slip surface.
- Undeformable and very light.



#### Bandeja redonda

Plateau rond · Serviertablett rund  
 Round tray · Bandeja redonda

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
69136	14,10	36	1
69140	20,90	40	1



#### Bandeja rectangular

Plateau rectangulare · Serviertablett, rechteckig  
 Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	U.Venta
69146	24,50	36x46	1
69152	29,50	38x52	1
69156	37,50	40x56	6
69165	53,90	45x65	6



#### Bandeja oval

Plateau ovale · Oval Serviertablett  
 Oval tray · Bandeja oval

Ref	€	cm	U.Venta
69168	64,20	56x68	6

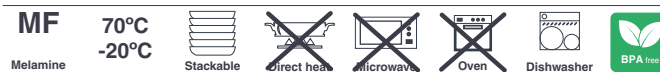
# Melamina

## Melamine



# EARTH

## Colección



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad. Libre de BPA.
- Una completa gama que ofrece un aspecto rústico, con piezas únicas y elegantes.
- Diseñadas para realzar las creaciones del chef.
- Ligeras, resistentes a golpes y choques térmicos.
- Higiénicas y fácilmente lavables, aptas para lavavajillas.

### FR

- Produits fabriqués en mélamine de grande qualité. Sans BPA.
- Une gamme complète qui offre un aspect rustique, avec des pièces uniques et élégantes.
- Conçus pour réaliser les créations du chef.
- Légers, résistants aux chocs et aux variations thermiques.
- Hygiéniques et faciles à laver, aptes pour le lave-vaisselle.

### EN

- Made of high quality melamine. BPA free.
- A full range with unique and elegant pieces and a rustic look.
- Designed to highlight the chef's creations.
- Lightweight and resistant to impacts and thermal shock.
- Hygienic, easy to wash and dishwasher safe.



#### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63830	8,20	18,6x13,5	2,7	1



#### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63831	10,10	21,7x13,6	3,1	1
63832	12,40	25,2x17,2	3,6	1
63834	20,80	30,8x21,6	3,5	1
63855	28,50	35x23,8	4,1	1



#### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63833	11,40	28,6x12,7	3,4	1





### Fuente rectangular ondulada

Plateau rectang. ondulé · Serviertablet, rechteckig, gewellt  
Rectangular undulated tray · Travessa rectang. ondulada

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63865	18,40	29x17,5	3,0	1



### Fuente oval

Plateau oval · Oval platte  
Oval tray · Travessa redonda

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63863	9,50	25,4x13	2,9	1



### Fuente lágrima

Plateau larme · Träne platte  
Tear tray · Travessa lágrima

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63854	16,70	28,2x21,4	4,8	1



### Fuente oval

Plateau oval · Oval platte  
Oval tray · Travessa redonda

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63852	8,40	19,7x14,1	3,7	1
63853	11,50	22,5x16,4	4,4	1
63864	18,10	28,4x19	5,1	1



### Plato redondo

Plateau rond · Rund Teller  
Round plate · Prato redondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63841	6,00	15,5	2,4	1
63842	9,00	19,4	2,9	1
63843	9,70	21,5	3,2	1
63844	15,30	24,2	3,5	1
63845	17,60	25,6	3,7	1



### Plato hondo redondo

Plateau profonde ronde · Rund tiefe Platte  
Round deep plate · Prato profundo redondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63839	9,00	17,7	4,4	1
63840	18,90	24	5,5	1



### Fuente cuadrada

Plateau carrée · Quadratischen platte  
Square tray · Travessa quadrado

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63846	7,50	12x12	5,0	1
63847	15,80	19x19	6,0	1
63848	24,50	24x24	6,8	1



### Bol salsa mini

Bol sauce mini · Boul sauce min  
Sauce bowl mini · Bacia molho mini

Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
63862	2,90	7,2x7,2	3,0	30	1

A



B



### Bol

Bol · Boul  
Bowl · Bacia

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
63856	3,00	8,3	3,2	60	1
63857	4,80	9,5	4,6	130	1
63858	5,10	10,6	5,2	220	1
63859	7,00	12,6	6,0	300	1
63861	6,40	12,4	4,6	300	1

A

B



### Bol oval

Bol oval · Oval bowl  
Oval bowl · Bacia oval

Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
63849	4,50	12x10	4,1	130	1
63860	7,80	16,3x12,3	4,7	220	1
63850	15,60	20,7x16,8	8,0	660	1
63851	24,30	24,2x20,6	9,3	1150	1



### Bol cónico

Conique bol · Boul Konish  
Conical bowl · Bacia cónica

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
63835	8,80	15,7	5,9	330	1
63836	10,70	18,3	6,8	560	1
63837	14,10	21,3	7,8	750	1
63838	19,90	24,2	8,8	1350	1



# SEA Colección



## ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad. Libre de BPA.
- Una completa gama que ofrece un aspecto rústico, con piezas únicas y elegantes.
- Diseñadas para realzar las creaciones del chef.
- Ligeras, resistentes a golpes y choques térmicos.
- Higiénicas y fácilmente lavables, aptas para lavavajillas.

## FR

- Produits fabriqués en mélamine de grande qualité. Sans BPA.
- Une gamme complète qui offre un aspect rustique, avec des pièces uniques et élégantes.
- Conçus pour réaliser les créations du chef.
- Légers, résistants aux chocs et aux variations thermiques.
- Hygiéniques et faciles à laver, aptes pour le lave-vaisselle.

## EN

- Made of high quality melamine. BPA free.
- A full range with unique and elegant pieces and a rustic look.
- Designed to highlight the chef's creations.
- Lightweight and resistant to impacts and thermal shock.
- Hygienic, easy to wash and dishwasher safe.



### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63941	8,20	18,6x13,5	2,7	1



### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63942	10,10	21,7x13,6	3,1	1
63943	12,40	25,2x17,2	3,6	1
63945	20,80	30,8x21,6	3,5	1
63966	28,50	35x23,8	4,1	1



### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63944	11,40	28,6x12,7	3,4	1



### Fuenta rectangular ondulada

Plateau rectang. ondulé · Serviertablet, rechteckig, gewellt  
Rectangular undulated tray · Travessa rectang. ondulada

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63976	18,40	29x17,5	3,0	1



### Fuenta oval

Plateau oval · Oval platte  
Oval tray · Travessa redonda

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63974	9,50	25,4x13	2,9	1



### Fuenta lágrima

Plateau larme · Träne platte  
Tear tray · Travessa lágrima

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63965	16,70	28,2x21,4	4,8	1



### Fuenta oval

Plateau oval · Oval platte  
Oval tray · Travessa redonda

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63963	8,40	19,7x14,1	3,7	1
63964	11,50	22,5x16,4	4,4	1
63975	18,10	28,4x19	5,1	1



### Plato redondo

Plateau rond · Rund Teller  
Round plate · Prato redondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63952	6,00	15,5	2,4	1
63953	9,00	19,4	2,9	1
63954	9,70	21,5	3,2	1
63955	15,30	24,2	3,5	1
63956	17,60	25,6	3,7	1



### Plato hondo redondo

Plateau profonde ronde · Rund tiefe Platte  
Round deep plate · Prato profundo redondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63950	9,00	17,7	4,4	1
63951	18,90	24	5,5	1



### Fuenta cuadrada

Plateau carrée · Quadratischen platte  
Square tray · Travessa quadrado

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63957	7,50	12x12	5,0	1
63958	15,80	19x19	6,0	1
63959	24,50	24x24	6,8	1



### Bol salsa mini

Bol sauce mini · Boul sauce min  
Sauce bowl mini · Bacia molho mini

Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
63973	2,90	7,2x7,2	3,0	30	1



### Bol

Bol · Boul  
Bowl · Bacia

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
63967	3,00	8,3	3,2	60	1
63968	4,80	9,5	4,6	130	1
63969	5,10	10,6	5,2	220	1
63970	7,00	12,6	6,0	300	1
63972	6,40	12,4	4,6	300	1



### Bol oval

Bol oval · Oval bowl  
Oval bowl · Bacia oval

Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
63960	4,50	12x10	4,1	130	1
63971	7,80	16,3x12,3	4,7	220	1
63961	15,60	20,7x16,8	8,0	660	1
63962	24,30	24,2x20,6	9,3	1150	1



### Bol cónico

Conique bol · Boul Konish  
Conical bowl · Bacia cónica

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
63946	8,80	15,7	5,9	330	1
63947	10,70	18,3	6,8	560	1
63948	14,10	21,3	7,8	750	1
63949	19,90	24,2	8,8	1350	1

# CLASSIC

## Colección



ES

- Una completa gama contemporánea en blanco y negro.
- Diseñadas para realzar las creaciones del chef.



### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63531	8,60	26x16	2	6
	63532	14,40	30x22	2	6
B	63541	8,60	26x16	2	6
	63542	14,40	30x22	2	6

FR

- Une gamme complète contemporaine en noir et blanc.
- Conçues pour rehausser les créations du chef.

EN

- Wide collection contemporary black and white pieces.
- Designed to complete the chef's creations.



### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63533	18,60	30x21	3	6
	63534	22,00	35x21	2	6
B	63543	18,60	30x21	3	6
	63544	22,70	35x21	2	6



### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63535	37,30	53x32	3	6
	63536	54,20	70x30	2	3
B	63545	37,70	53x32	3	6
	63546	54,20	70x30	2	3



### Fuente pescado

Plateau poisson · Fischplatte  
Fish tray · Travessa peixe

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63589	30,50	57x22	4	1
B	63599	30,50	57x22	4	1

### Fuente oval

Plateau oval · Oval platte  
Oval tray · Travessa redonda

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
A	63557	9,70	32x12	6	0,85	6
	63558	15,50	41,5x17	8	2,20	6
B	63567	9,70	32x12	6	0,85	6
	63568	15,50	41,5x17	8	2,20	6





### Bandeja delicatessen

Plateau delicatessen · Schüssel delicatessen  
Delicatessen tray · Bandeja delicatessen

	Ref	€	cm	U.Venta
<b>A</b>	63609	3,50	9,5x9,5	6
<b>B</b>	63619	3,50	9,5x9,5	6



### Bandeja delicatessen

Plateau delicatessen · Schüssel delicatessen  
Delicatessen tray · Bandeja delicatessen

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
<b>A</b>	63610	3,00	10x10	2,5	0,12	6
<b>B</b>	63617	3,00	10x10	2,5	0,12	6



### Fuente redonda WHITE

Plateau rond · Rundplatte  
Round tray · Travessa redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
	63551	28,90	40,0	6,0	6
	63552	38,40	44,5	6,5	1



### Fuente WHITE

Plateau · Serviertablet  
Tray · Travessa

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
	63577	26,60	35,5	11	4,0	6



### Bol redondo WHITE

Bol rond · Schale rund  
Round bowl · Bacia redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
	63553	15,80	22	10,0	2,4	6
	63554	23,40	28	10,0	4,0	6
	63555	32,50	33	13,0	7,0	6
	63556	40,40	38	14,5	11,0	2



### Fuente cuadrada WHITE

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa quadrada

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
	63573	28,20	33,5x33,5	8,5	5,0	1



### Portatartas

Guéridon pâtisserie · Kuchenplatte  
Cake stand · Porta-tartes

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
	63586	32,50	33	9	4



### Bol oval WHITE

Bol oval · Schale oval  
Oval bowl · Bacia oval

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
	63585	23,70	29x26	16	4,0	6



### Ribbed bol

Ribbed bol · Schale gerippt  
Bowl Ribbed · Bacia Ribbed

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
	63611	2,40	7,0	3	0,05	6
	63612	2,80	8,5	4	0,10	6



**A****B****Bol ensalada**

Bac salade · Schüssel  
Salad bowl · Bacia de salada

Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
63570	7,90	13x13	6	0,5	6
<b>A</b> 63571	19,80	19x19	9	2,0	1
63572	38,60	25x25	12	4,8	1
63580	7,90	13x13	6	0,5	6
<b>B</b> 63581	19,80	19x19	9	2,0	1
63582	38,60	25x25	12	4,8	1

**Bandeja oval**

Plateau ovale · Serviertablett oval  
Oval tray · Bandeja oval

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62751	4,20	20,7x14,4	1,8	10
62753	6,20	25,0x18,3	2,2	10
62754	6,80	28,0x20,0	2,4	10
62755	8,00	31,4x23,4	2,5	10
62756	10,10	33,5x25,8	2,6	10
62757	11,20	32,6x28,5	2,7	10
62759	16,50	45,8x34,8	3,0	10

**Bandeja redonda**

Plateau rond · Serviertablett rund  
Round tray · Bandeja redonda

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62761	4,30	18,0	2,4	10
62762	5,10	20,0	2,5	10
62764	7,40	25,4	2,9	10
62766	12,20	30,7	3,3	10
62768	14,60	33,5	3,2	10
62769	21,00	40,0	3,5	6

**Plato redondo ondulado**

Plateau rond ondulé · Rund Teller gewellt  
Undulated round plate · Plato redondo ondulado

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62770	6,40	20,7	2,8	10
62771	10,70	25,0	3,0	1
62772	12,50	29,5	3,1	1

**Bandeja rectangular**

Plateau rectangulaire · Serviertablett, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62791	7,30	24,8x16,0	2,3	10
62792	10,60	28,0x19,0	2,3	10
62793	12,20	30,0x20,8	2,3	10

**Bol redondo**

Bac rond · Schüssel, rund  
Round bowl · Bacia refondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
62785	3,70	11,8	5,1	0,30	10
62786	4,40	12,8	5,7	0,40	10
62787	5,20	14,9	6,5	0,60	10

**Bol cuadrado**

Bac carre · Schüssel, viereckig  
Square bowl · Bacia quadrada

Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
62780	4,20	12,3x12,3	6,3	0,40	10
62781	4,90	14,9x14,9	7,0	0,70	10
62782	6,10	17,3x17,3	7,9	1,00	10
62783	8,00	19,7x19,7	8,8	1,50	1
62784	10,60	21,5x21,5	9,5	2,00	1

**Cuchara lisa**

Cuillère lisse · ServierLöffel  
Plain spoon · Colher lisa

Ref	€	L (cm)	U.Venta
63600	1,00	18	6

**Cacillo**

Louche · Schöpfkelle  
Soup ladle · Concha

Ref	€	L (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b> 63602	2,90	27	150	6
<b>B</b> 63605	2,90	27	-	6

**Cuchara**

Cuillère · Löffel  
Spoon · Colher

Ref	€	L (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b> 63601	1,80	25	40	6
63604	2,50	30	50	6
<b>B</b> 63603	2,40	30	-	6

# FUJI

## Colección



### ES

- Inspiradas en la cocina oriental.
- La armonía entre el Ying y el Yang constituyen el diseño exclusivo de la gama Fuji.



#### Fuente cuadrada

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa quadrada

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63161	15,60	22x22	2,5	6
63162	18,20	27,5x27,5	3,0	6



#### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63165	13,60	25x15	3	6



#### Fuente hoja

Palt feuille · Platte, Bratt  
Leaf plate · Travessa folha

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63176	15,30	37,5x16	4,0	6
63177	22,40	46,5x21	6,5	6



#### Bol

Bol · Schale  
Bowl · Bacia

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
63169	24,30	26	8	2,2	6

### FR

- Inspirées de la cuisine orientale.
- L'harmonie du Ying et du Yang constitue le style exclusif de la gamme Fuji.



#### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63163	14,50	29x18	3	6



#### Fuente oval

Carrée ovale · Schale oval  
Oval tray · Travessa oval

Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
63166	14,70	25x19	5	0,6	6



#### Cuchara snack

Cuillère snack · Löffel snack  
Snack spoon · Colher snack

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63178	4,40	14,5x14,5	4,5	6

### EN

- Inspired by oriental cuisine.
- The harmony between Ying and Yang forms the exclusive design of the Fuji range.



#### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63164	21,50	34x21,5	2,5	6



#### Fuente lagrima

Plat feuille · Platte, Träne  
Tear plate · Travessa lagrima

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63175	15,10	34x13	3	6



#### Bol oval

Ovale bol · Schale oval  
Oval tray · Bacia oval

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63173	6,80	14x8	4	6
63174	7,20	15x10	4	6



#### Bol oval

Ovale bol · Schale oval  
Oval tray · Bacia oval

Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
63171	9,70	18x13,5	6	0,5	6
63172	15,60	24x17,5	6	1,0	6



# WHITE & BLACK

## Colección

MF  
Melamine

70°C  
-20°C



### ES

- Combina formas suaves y orgánicas con un diseño puro y elegante.
- Piezas en color blanco y negro, únicas y elegantes

### FR

- Allie des formes douces et organiques à un style pur et élégant.
- Pièces de couleur noire et blanche, uniques et élégantes.

### EN

- Soft and organic forms are combined with pure, stylish design.
- Unique and elegant white and black pieces.



#### Bol cónico

Conique bol · Schale konisch  
Conical bowl · Bacia cónica

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
A	63261	9,60	17	7,0	0,70	6
	63262	11,50	21	8,0	1,25	6
	63263	13,10	25	8,5	1,80	6
	63361	9,60	17	7,0	0,70	6
B	63362	11,50	21	8,0	1,25	6
	63363	13,10	25	8,5	1,80	6



#### Bol redondo

Rond bol · Schale rund  
Bowl round · Bacia redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
A	63264	7,60	12,5	7,5	0,45	6
	63265	8,80	14,0	7,5	0,60	6
B	63364	7,60	12,5	7,5	0,45	6
	63365	8,80	14,0	7,5	0,60	6



#### Bol oval

Bol oval · Oval bowl  
Oval bowl · Bacia ova

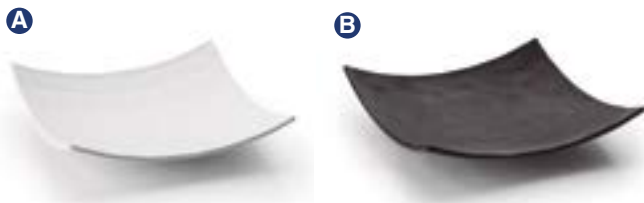
	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
A	63268	7,80	17x14	6	0,40	6
	63269	17,50	24x20	9	1,70	6
B	63368	7,80	17x14	6	0,40	6
	63369	17,50	24x20	9	1,70	6



#### Fuente redonda

Plateau rond · Rundplatte  
Round tray · Travessa redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
A	63267	29,80	31	8	3,0	6
B	63367	29,80	31	8	3,0	6



#### Fuente cuadrada

Plateau carrée · Quadratischen platte  
Square tray · Travessa quadrado

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63272	7,40	19x19	4	6
	63273	15,90	25x25	5	6
B	63372	7,40	19x19	4	6
	63373	15,90	25x25	5	6



#### Fuente rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Travessa rectangular

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63274	9,60	25x17,5	3	6
B	63374	9,60	25x17,5	3	6





### Fuente oval

Plateau ovale · Schale oval  
Oval tray · Travessa oval

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63275	13,30	32x14	4	6
B	63375	13,30	32x14	4	6



### Vaso

Timbale · Trinkbecher  
Tumbler · Copo

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
A	63350	3,40	7,3	7,7	0,32	1
B	63351	3,40	7,3	7,7	0,32	1



### Fuente salsa mini

Plateau sauce mini · Serviertablet sauce mini  
Sauce tray mini · Travessa molho mini

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63279	4,00	9x7	3	6
B	63379	4,00	9x7	3	6



### Fuente 3 salsas

Plateau 3 sauces · Serviertablet 3 sauces  
3 sauces tray · Travessa 3 molhos

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	63280	5,50	19x8	3	6
B	63380	5,50	19x8	3	6



### Bol salsa

Bac sauce · Schüssel saucen  
Sauce bowl · Bacia molho

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
A	63270	5,90	14x12	5	0,25	6
B	63370	5,90	14x12	5	0,25	6



# STONE

## Colección



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad. Libre de BPA.
- Combinan formas naturales con aspecto elegante parecido al mármol.
- Diseñadas para realzar las creaciones del chef.
- Ligeras, resistentes a golpes y choques térmicos.
- Higiénicas y fácilmente lavables, aptas para lavavajillas.

### FR

- Produits fabriqués en mélamine de grande qualité. Sans BPA.
- Ils allient des formes naturelles à un aspect élégant semblable au marbre.
- Conçus pour réaliser les créations du chef.
- Légers, résistants aux chocs et aux variations thermiques.
- Hygiéniques et faciles à laver, aptes pour le lave-vaisselle.

### EN

- Made of high quality melamine. BPA free.
- They combine natural forms with an elegant appearance that looks like marble.
- Designed to highlight the chef's creations.
- Lightweight and resistant to impacts and thermal shock.
- Hygienic, easy to wash and dishwasher safe.



#### Plato redondo

Plateau rond · Rund Plate  
Round plate · Prato redondo

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63180	35,00	35	3,0	1
63181	53,40	44	3,0	1
63182	80,00	55	3,0	1



#### Bandeja cuadrada

Plateau carrée · Quadratischen platte  
Square tray · Travessa quadrado

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63187	25,30	28,5x28,5	0,9	1



### Bandeja rectangular

Plateau rectangulaire · Serviertablet, rechteckig  
Rectangular tray · Bandeja rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63188	30,50	35x28,5	0,9	1
63189	38,60	43x28,5	0,9	1
63190	57,10	53x32	0,9	1



### Fuente oval

Carrée ovale · Schale oval  
Oval tray · Travessa oval

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63183	45,90	65x26	3,0	1



### Fuente huevo

Plat oeufs · Eier platte  
Egg plate · Travessa ovo

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63184	34,20	40,7x30,5	4,3	1



### Tabla con mango

Planche avec manche · Servierbrett mit Griff  
Board with grip · Tábua com mango

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63185	23,40	40x19,5	0,9	1
63186	32,10	46x25	0,9	1



### Fuente hoja

Palt feuille · Bratt platte  
Leaf plate · Travessa folha

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63191	21,40	40x25,3	4,3	1
63192	38,00	53x33	4,3	1



# MAGMA

## Colección



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad.
- Libres de BPA.
- Ofrecen un aspecto muy natural parecido al hierro fundido.
- Ideales para servir y presentar los platos más exquisitos.

### FR

- Fabriqué en mélamine de haute qualité.
- Sans BPA.
- Aspect très naturel, semblable à la fonte d'aluminium.
- Idéale pour servir et présenter les plats les plus exquis.

### EN

- Made of high quality melamine.
- BPA free.
- Very natural appearance similar to cast iron.
- Perfect for serving and presenting the most exquisite dishes.



#### Cacerola redonda

Faitout rond · Rund Bratentopf  
Round casserole · Caçarola redonda

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63384	5,10	16	12
63385	6,20	18	12



#### Cacerola oval

Faitout ovale · Oval Bratentopf  
Oval casserole · Caçarola roval

Ref	€	cm	U.Venta
63388	4,50	18x12	12
63389	5,80	21x15	12



#### Wok

Wok · Wok  
Wok · Wok

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63386	4,30	15	12
63387	5,90	18	12



#### Mini grill

Mini grill · Mini grill  
Mini grill · Mini grill

Ref	€	cm	U.Venta
63382	7,40	13,5x13,5	6



#### Mini sartén

Mini pôele · Mini Pfanne  
Mini frying pan · Mini sertã

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63381	7,00	15	6



#### Mini sartén rectangular

Mini pôele rectangulare · Mini Pfanne, rechteckiger  
Rectangular Mini frying pan · Mini sertã rectangular

Ref	€	cm	U.Venta
63383	5,10	17x11,5	12

# MINI-COCOTTES

## Colección

MF  
Melamine

70°C  
-20°C

Stackable

Direct heat

Microwave

Oven

Dishwasher

BPA free



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad. Libres de BPA.
- Ofrecen un aspecto muy natural parecido al hierro fundido.
- Ideales para servir y presentar los platos más exquisitos.

#### Cacerola BLACK

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	63390	4,40	9	4,5	150	1
<b>B</b>	63391	11,80	18x8,5	5,0	480	1
<b>C</b>	63392	11,10	10	4,5	210	1
	63393	20,10	14	6,5	640	1

#### Cacerola RED

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	63394	4,40	9	4,5	150	1
<b>B</b>	63395	11,80	18x8,5	5,0	480	1
<b>C</b>	63396	11,10	10	4,5	210	1
	63397	20,10	14	6,5	640	1

#### Cacerola GREY

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	63398	4,40	9	4,5	150	1
<b>B</b>	63399	11,80	18x8,5	5,0	480	1
<b>C</b>	63400	11,10	10	4,5	210	1
	63401	20,10	14	6,5	640	1

### FR

- Fabriqué en mélamine de haute qualité. Sans BPA.
- Aspect très naturel, semblable à la fonte d'aluminium.
- Idéale pour servir et présenter les plats les plus exquis.

### EN

- Made of high quality melamine. BPA free.
- Very natural appearance similar to cast iron.
- Perfect for serving and presenting the most exquisite dishes.

**A**



**B**



**C**



**A**



**B**



**C**



**A**



**B**



**C**



# CUBETAS GN

## Colección

MF  
Melamine

70°C  
-20°C



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad.
- Libres de BPA.
- Ligeras, indeformables y apilables.
- Higiénicas y fácilmente lavables.
- Aptas para procesos de refrigeración, congelación o distribución de alimentos.

### FR

- Fabriqué en mélamine de haute qualité.
- Sans BPA.
- Légères, indéformables et empilables.
- Hygiéniques et facilement lavables.
- Compatibles pour des processus de réfrigération, congélation ou distribution d'aliments.

### EN

- Made of high quality melamine.
- BPA free.
- Light, non-deformable and stackable.
- Hygienic and easily washable.
- Suitable for refrigeration and freezing processes and food distribution

1/1  
530 x 325 mm



#### Cubeta 1/1

Bac 1/1 · GN-Behälter 1/1  
Container 1/1 · Caixa 1/1

1/2  
265 x 325 mm



#### Cubeta 1/2

Bac 1/2 · GN-Behälter 1/2  
Container 1/2 · Caixa 1/2

1/3  
176 x 325 mm



#### Cubeta 1/3

Bac 1/3 · GN-Behälter 1/3  
Container 1/3 · Caixa 1/3

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
A	66165E	44,20	65	8,50	1
	66110E	50,30	100	13,30	1
B	66165J	47,00	65	8,50	1
	66110J	52,90	100	13,30	1

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
A	66265E	23,10	65	4,50	1
	66210E	25,60	100	8,00	1
B	66265J	24,10	65	4,50	1
	66210J	27,20	100	8,00	1

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
A	66365E	18,00	65	2,50	1
	66310E	20,00	100	3,80	1
B	66365J	19,30	65	2,50	1
	66310J	21,40	100	3,80	1

**1/4**  
265 x 162 mm



**Cubeta 1/4**

Bac 1/4 · GN-Behälter 1/4  
Container 1/4 · Caixa 1/4

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
<b>A</b>	66465E	15,50	65	1,90	1
	66410E	17,40	100	2,50	1
<b>B</b>	66465J	16,50	65	1,90	1
	66410J	18,60	100	2,50	1

**2/3**  
350 x 325 mm



**Cubeta 2/3**

Bac 2/3 · GN-Behälter 2/3  
Container 2/3 · Caixa 2/3

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
<b>A</b>	66565E	33,30	65	5,50	1
<b>B</b>	66565J	34,80	65	5,50	1

**1/6**  
176 x 162 mm



**Cubeta 1/6**

Bac 1/6 · GN-Behälter 1/6  
Container 1/6 · Caixa 1/6

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
<b>A</b>	66665E	11,10	65	1,10	1
	66610E	12,40	100	1,60	1
<b>B</b>	66665J	11,80	65	1,10	1
	66610J	13,30	100	1,60	1

**2/4**  
530 x 165 mm



**Cubeta 2/4**

Bac 2/4 · GN-Behälter 2/4  
Container 2/4 · Caixa 2/4

	Ref	€	h (mm)	L	U.Venta
<b>A</b>	66765E	23,20	65	4,50	1
<b>B</b>	66765J	24,00	65	4,50	1



*Servicio mesa*  
Table service



# MANTELES DE MESA

## Colección

Cuero  
Leather



OEKO-TEX®  
CONFIDENCE IN LEATHER  
LEATHER STANDARD



Se pueden personalizar en seco  
Can be customized in dry



ES

- Fabricados en cuero 100% reciclado.
- Espesor de 1,5 y 2,1 mm.
- Disponibles en tres formatos; cuadrado, redondo y forma oval.
- Resistentes a altas temperaturas y manchas.
- Aislantes del calor.
- Impermeables.
- Se limpian fácilmente con solución hidroalcohólica sin dañar el producto.
- Perfectos para vestir y proteger las mesas de restaurantes, cafeterías y hasta el propio hogar.

FR

- Fabriqués en cuir 100% recyclé.
- Épaisseur de 1,5 et 2,1 mm.
- Disponibles en trois formats : carrés, ronds et forme ovale.
- Résistants aux hautes températures et aux taches.
- Isolants de la chaleur.
- Imperméables.
- Se nettoient facilement avec un chiffon humide, du désinfectant, etc.
- Parfaits pour habiller et protéger les tables des restaurants, des cafétérias, et même pour un usage domestique.

EN

- Made of 100% recycled leather.
- 1.5 mm and 2.1 mm Thickness.
- Available in three formats: square, round and oval shaped.
- Resistant to high temperatures and stains. Heat insulating.
- Waterproof.
- Easy to clean with a damp cloth, disinfectant, etc.
- Perfect for decorating and protecting tables in restaurants, cafés and even at home.

A



B



C



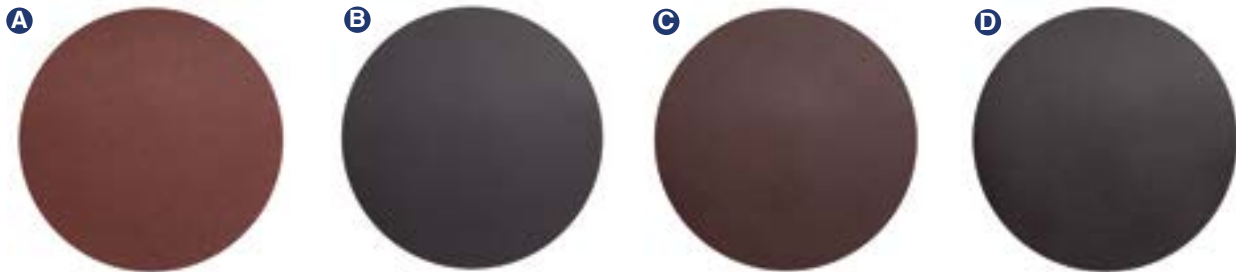
D



### Mantel individual rectangular

Nappe individual rectangulaire · Tischset, rechteckiger  
Rectangular individual placemat · Toalhas de mesa individual rectangular

	Ref	€	cm	e (mm)	Color	U.Venta
A	66831	19,40	45x30	1,5	Marrón · Brown	1 MILOS
B	66832	19,40	45x30	1,5	Antracita · Anthracite	1 CRETA
C	66833	20,10	45x30	2,1	Marrón granulado · Grained brown	1 RINIA
D	66834	20,10	45x30	2,1	Negro granulado · Grainy Black	1 COS



### Mantel individual redondo

Nappe individual rond · Tischset, rund  
Round individual placemat · Toalhas de mesa individual redondo

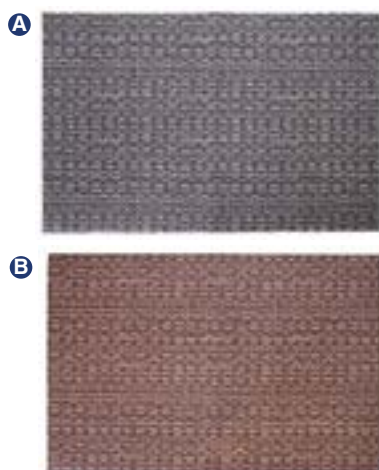
	Ref	€	Ø (cm)	e (mm)	Color	U.Venta	
A	66835	22,90	40	1,5	Marrón · Brown	1	MILOS
B	66836	22,90	40	1,5	Antracita · Anthracite	1	CRETA
C	66837	24,10	40	2,1	Marrón granulado · Grained brown	1	RINIA
D	66838	24,10	40	2,1	Negro granulado · Grainy Black	1	COS



### Mantel individual oval

Nappe individual ovale · Tischset, oval  
Oval individual placemat · Toalhas de mesa individual oval

	Ref	€	cm	e (mm)	Color	U.Venta	
A	66839	21,00	45x35	1,5	Marrón · Brown	1	MILOS
B	66840	21,00	45x35	1,5	Antracita · Anthracite	1	CRETA
C	66841	22,00	45x35	2,1	Marrón granulado · Grained brown	1	RINIA
D	66842	22,00	45x35	2,1	Negro granulado · Grainy Black	1	COS



Fabricados en PVC 100%  
Fait de 100% PVC / Hergestellt aus 100% PVC  
Made of 100% PVC / Feita de 100% PVC

### Mantel individual

Nappe individuel · Tischset  
Individual placemat · Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66784	6,90	45x30	6	MASBATE
B	66785	6,90	45x30	6	LEYTE

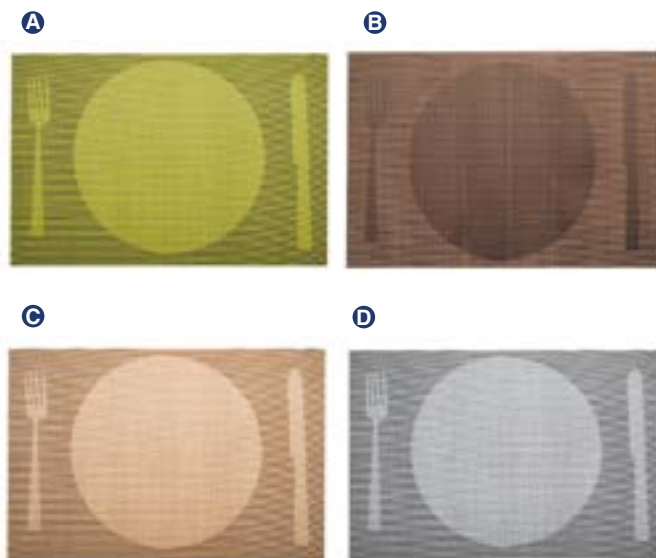


Fabricados en PVC 100%  
Fait de 100% PVC / Hergestellt aus 100% PVC  
Made of 100% PVC / Feita de 100% PVC

### Mantel individual

Nappe individuel · Tischset  
Individual placemat · Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66787	6,90	45x30	6	DAVAO
B	66788	6,90	45x30	6	TICAO



**Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester**

Fait de 75% PVC + 25% Polyester / Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester  
Made of 75% PVC + 25% Polyester / Feita de 75% PVC + 25% Polyester

**Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester**

Fait de 75% PVC + 25% Polyester / Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester  
Made of 75% PVC + 25% Polyester / Feita de 75% PVC + 25% Polyester

**Mantel individual**

Nappe individuel · Tischset  
Individual placemat · Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
<b>A</b>	66772	4,80	45x30	6	LANTA
<b>B</b>	66773	4,80	45x30	6	KOTAO
<b>C</b>	66780	4,70	45x30	6	SUMBA
<b>D</b>	66781	4,70	45x30	6	BIAK
<b>E</b>	66782	4,70	45x30	6	GILI
<b>F</b>	66783	4,70	45x30	6	RINCA

**Mantel individual**

Nappe individuel · Tischset  
Individual placemat · Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
<b>A</b>	66755	4,30	45x30	6	SAMUI
<b>B</b>	66756	4,30	45x30	6	KRABI
<b>C</b>	66757	4,30	45x30	6	TAPU
<b>D</b>	66758	4,30	45x30	6	SAMET



**Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester**

Fait de 75% PVC + 25% Polyester / Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester  
Made of 75% PVC + 25% Polyester / Feita de 75% PVC + 25% Polyester

**Camino de mesa**

Chemin de table · Tischläufer  
Table runner · Corre mesa

	Ref	€	cm	U.Venta	
<b>A</b>	66790	10,60	40x140	1	BORNEO
<b>B</b>	66791	10,60	40x140	1	MANGOLE
<b>C</b>	66792	10,60	40x140	1	SIPURA
<b>D</b>	66793	10,60	40x140	1	TIMOR



# SALVAMANTELES

## Colección



### ES

- Salvamantel magnético fabricado en roble de máxima calidad, muy agradable al tacto (63041).
- Salvamantel magnético fabricado en silicona de máxima calidad (63042).
- Diseñado para apoyar y transportar sartenes, ollas, cacerolas, etc. de forma cómoda y segura, sin riesgo a quemarse.
- Superresistente a altas temperaturas. Protege las superficies y las encimeras.
- No es apto para el lavavajillas.

### FR

- Dessous de plat magnétique fabriqué en chêne de la plus grande qualité, très agréable au toucher (63041).
- Dessous de plat magnétique fabriqué en en silicone de qualité supérieure (63042).
- Conçu pour transporter et y poser des poêles, des casseroles, des faitouts, etc. de façon pratique et sûre, sans risquer de se brûler.
- Très résistant aux hautes températures. Protège les surfaces et les plans de travail.
- Ne peut pas être mis au lave-vaisselle.

### EN

- Magnetic trivet made of top quality oak with a very nice feel (63041).
- Magnetic trivet made of top quality silicone (63042).
- Designed to hold and move frying pans, pots, casseroles etc. safely and conveniently without risk of getting burned.
- Extremely resistant to high temperatures. Protects surfaces and counter tops.
- Not dishwasher safe.

Roble  
Oak



**Fuerte sujeción. Potente imán integrado**

Strong holding power. Powerful built in magnet

Si  
Silicone

Dishwasher



**Base imantada GRIP line**  
4 potentes imanes integrados  
Magnet base GRIP line  
4 strong magnet integrated

Si  
Silicone

Dishwasher



**Flexible y antideslizante**  
Superresistente a altas temperaturas  
Flexible and non-slip  
Extremely resistant to high temperatures

### Salvamanteles magnético

Dessous de plat magnétique · Untersetzer, magnetisch  
Magnetic trivet · Base para tachos magnética

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63041	21,20	23x20	1	1

### Salvamanteles magnético GRIP

Dessous de plat magnétique · Untersetzer, magnetisch  
Magnetic trivet · Base para tachos magnética

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63042	8,30	20	0,6	1

### Salvamanteles UNITE

Dessous de plat · Untersetzer  
Trivet protector · Protector de toalhas

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63043	4,10	16x16	1	1

**Inox** **Si**  
Hierro  
Silicone



Cerrado · closed  
12,5x12,5 cm

Muy cómodo para guardar y sencillo de utilizar

Very convenient to store and easy to use



Proporcionan adherencia  
Salvamanteles desplegable  
Soporte de acero inoxidable  
They provide adherence  
Trivet foldable  
Stainless steel bracket

### Salvamanteles desplegable

Dessous de plats dépliant · Untersatz  
Trivet foldable · Protector de toalhas dobrável

Ref	€	cm	U.Venta
66752	11,10	16x16	1

**Fe**  
Hierro  
Iron

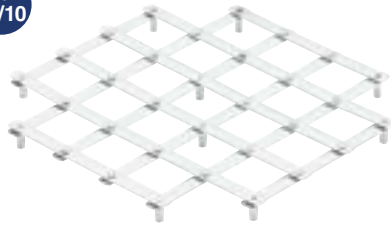


### Salvamanteles

Dessous de plats · Untersatz  
Trivet protector · Protector de toalhas

	Ref	€	cm	h (cm)	Varilla (mm)	U.Venta
<b>A</b>	61129	13,30	18,5x18,5	2,9	5x3	1
	61130	17,30	25x25	2,9	5x3	1
	61131	17,30	30x20	2,9	5x3	1
<b>B</b>	61132	23,70	40x25	2,9	5x3	1

**Inox**  
18/10



**Inox**



### Salvamanteles

Dessous de plats · Untersatz  
Trivet protector · Protector de toalhas

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63008	18,40	23x23	2,5	1

### Salvamanteles redondo

Dessous de plats rond · Untersatz rund  
Round trivet protector · Protector de toalhas redondo.

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
63036	16,40	20x18	2	1

# CUBERTEROS

## Colección

- Ideal para organizar y guardar los cubiertos e utensilios de la cocina.
- No se deforma con el peso de los cubiertos.
- Apilable.

- Ideal for organizing and storing cutlery and kitchen utensils.
- It does not deform with the weight of the cutlery.
- Stackable.



4 compartimentos  
4 compartments  
Hueco · Hollow: 11x25x9 cm



### Cubertero GN 1/1

Range-couverts · Besteckkasten  
Cutlery holder · Bandeja pata talheres

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
33121	11,20	52,5x32	9,5	1

**PP**  
Polypropylene  
Dishwasher  
BPA free



**A**  
Trenzados  
Braided

**B**

4 compartimentos  
4 compartments



**C**  
Bastidor cromado reforzado  
Reinforced chrome frame

### Cubertero RATTAN PP

Range-couverts · Besteckkasten  
Cutlery holder · Bandeja pata talheres

	Ref	€	cm	h (cm)	Comp.	U.Venta
<b>A</b>	63484	8,40	27x10	4,5	1	1
<b>B</b>	63485	8,40	Ø12	15,0	1	1
<b>C</b>	63491	74,80	53x32,5	9,0	4	1

# PANERAS · FRUTEROS

## Colección



- Cuerpo fabricado en acero al carbono lacado en blanco.
- Tapa fabricada en madera de caucho con orificios de ventilación para una óptima circulación del aire.
- Diseño vintage. Forma rectangular con esquinas redondeadas.
- Diseñado para conservar el pan y otros productos siempre frescos.
- 2 en 1: la tapa de madera de caucho se puede utilizar como tabla de cortar.
- Almacenamiento compacto.

- The body is made of carbon steel with white lacquer.
- The lid is made of rubberwood with ventilation holes for optimum air circulation.
- It has a vintage design. It is rectangular with rounded corners.
- It is designed to keep bread and other products always fresh.
- 2 in 1: The rubberwood lid can be used as a cutting board.
- Compact storage.



### Panera NÓRDICA

Boîte à pain · Brotkasten  
Bread basket · Caixa para guardar pão

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
A	62868	38,60	30x18	12,5	1
B	62869	41,90	42x22,5	12,5	1



**Puerta abatible. Capacidad para todo tipo de panes**  
Mantiene el pan protegido, prolonga su conservación  
Folding door. Capacity for all kinds of breads  
Keeps the bread protected and prolong its conservation

Inox



### Panera abatible

Paniere rabattabile · Abfallen Brotkorb  
Bread bin foldable lid · Cestonreclinável

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62944	41,90	44x29	19	1

Inox



### Frutero - Panera INOX

Paniere à fruit et à pain · Brot-/Obstschale  
Fruits and bread basket. · Fruteiro-Cesto

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61821	7,50	20	1
61823	11,30	24	1



### Panera KRAFT

Boîte à pain · Brotkasten  
Bread basket · Caixa para guardar pão

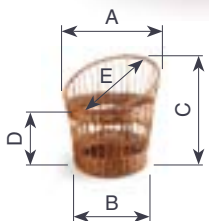
	Ref	€	cm	h max (cm)	h min (cm)	U.Venta
<b>A</b>	63476	13,40	10x10	25	8	1
<b>B</b>	63477	14,30	12x12	25	12	1
<b>C</b>	63478	16,20	15x15	25	12	1
<b>D</b>	63479	18,70	20x20	33	12	1



### Panera TEX

Boîte à pain · Brotkasten  
Bread basket · Caixa para guardar pão

	Ref	€	cm	h max (cm)	h min (cm)	U.Venta
<b>A</b>	63486	13,40	10x10	25	8	1
<b>B</b>	63487	14,30	12x12	25	12	1
<b>C</b>	63488	16,20	15x15	25	12	1
<b>D</b>	63489	18,70	20x20	33	12	1



**Inox**

**Estructura de refuerzo de acero inoxidable**  
Stainless steel reinforcement structure

### Cesta baguette

Corbeille · Brotkorb  
Basket · Cesta

	Ref	€	ØA (cm)	ØB (cm)	C (cm)	D (cm)	E (cm)	U.Venta
<b>A</b>	63492	62,70	32,0	28,5	42,0	25,0	36,5	1
<b>B</b>	63493	62,70	32,0	28,5	42,0	25,0	36,5	1



- Fabricadas en fibra virgen natural.
- Material ecológico y respetuoso con el medio ambiente.
- Lavables, resistentes y duraderas.
- Diseñadas y fabricadas en España.
- Hechas a mano.
- Tacto agradable y suave, similar a la piel.
- Espesor 0,55 mm.

- Fabriquées en fibres vierges naturelles.
- Matériau écologique et respectueux de l'environnement.
- Lavables, résistantes et durables.
- Conçues et fabriquées en Espagne.
- Faites à la main.
- Toucher agréable et doux, similaire au cuir.
- Épaisseur de 0,55 mm.

- Made of natural virgin fibre.
- Ecological material respectful with the environment.
- Washable, resistant and durable.
- Designed and manufactured in Spain.
- Handmade.
- Nice soft feel, similar to leather.
- Thickness 0.55 mm.



- Cestas para pan fabricadas en polipropileno.
- Diseñadas para uso intensivo.
- Estructura de refuerzo de acero inoxidable.
- Parte trasera más alta que proporciona suficiente apoyo para panes largos (63492-63493).
- Material con aspecto de mimbre muy resistente, libre de BPA.
- Elaboradas a mano.
- Prácticas e higiénicas. Acabado en mate.
- Ideales para almacenar y exponer panes.
- Apilables.
- Fácil limpieza.

- Paniers pour pain fabriqués en polypropylène.
- Conçu pour une utilisation intensive.
- Structure renforcée en acier inoxydable.
- Partie arrière plus haute afin d'offrir un meilleur support aux pains longs (63792-63493).
- Matériau très résistant à l'aspect de rotin, sans BPA.
- Fait à la main.
- Pratiques et hygiéniques. Fini mat.
- Parfaits pour ranger et exposer des pains.
- Empilables.
- Faciles à nettoyer.

- These bread baskets are made of polypropylene.
- Designed for intensive use.
- Stainless steel reinforcement structure. The taller back gives plenty support for long loaves of bread (63792-63493).
- The very strong material looks like wicker and it's BPA free.
- Handmade.
- They're practical and hygienic. Matte finish.
- Perfect for storing or displaying bread.
- Stackable.
- Easy to clean.



### Cesta de pan redonda

Corbeille a pain ronde · Brotkorb, rund  
Round bread basket · Cesta de pão redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
	63471	7,70	19	8	1
<b>A</b>	63472	8,60	21	8	1
	63473	9,20	23	8	1
	63474	9,80	28	8	1
	63871	7,80	19	8	1
	63872	8,60	21	8	1
<b>B</b>	63873	9,20	23	8	1
	63874	9,90	28	8	1



### Cesta de pan oval

Corbeille a pain ovale · Brotkorb, Oval  
Oval bread basket · Cesta de pão oval

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
	63480	7,00	19x14	8,0	1
<b>A</b>	63481	8,30	24x17	8,0	1
	63482	10,10	28x16	8,5	1
	63880	7,00	19x14	8,0	1
<b>B</b>	63881	8,20	24x17	8,0	1
	63882	10,10	28x16	8,5	1



### Cesta de pan

Corbeille a pain · Brotkorb  
Bread basket · Cesta de pão

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
<b>A</b>	63494	30,00	35	20	1
<b>B</b>	63894	29,50	35	20	1



### Cesta de pan cuadrada

Corbeille a pain carré · Brotkorb, vierekigl  
Square bread basket · Cesta de pão quadrada

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
<b>A</b>	63490	34,30	53x33,5	9	1
<b>B</b>	63890	34,00	53x33,5	9	1



# New

Medidas · Sizes  
19,5x17,5x7 cm

Medidas · Sizes  
29x18x8 cm



**Fe**  
Hierro  
Iron

**Madera caucho**  
Rubber  
wood

## Frutero DUAL SQ

Corbeille à fruits · Obstskorb  
Fruit basket · Fruteira

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61124	18,80	29x18,5	33,5	1

- Frutero de doble altura fabricado en metal y acabado negro mate.
- Asa fabricada en madera de caucho.
- Diseño transpirable: permite que el aire circule mejor, manteniendo así las frutas y verduras siempre frescas.
- 100% estable y resistente.
- Desmontable: las cestas se pueden utilizar por separado.
- Versátil: ideal para fruta, verdura, tarros de conservas, etc.

- Corbeille à fruits à double hauteur fabriquée en métal et finition noir mat.
- Poignée fabriquée en bois de caoutchouc.
- Conception aérée : permet à l'air de mieux circuler, maintenant ainsi les fruits et les légumes toujours frais.
- 100% stable et résistante.
- Démontable : les paniers peuvent être utilisés séparément.
- Polyvalente : idéale pour les fruits, les légumes, pots de conserve, etc.
- Two tier fruit basket made of metal with a matte black.
- Handle made of rubber wood.
- The breathable design lets air circulate better to keep your fruit and vegetables fresh all the time.
- 100% stable and resistant.
- Detachable: the baskets can be used separately.
- Versatile: perfect for fruit, vegetables, canning jars, etc.

**Madera contrachapada color haya**  
Plywood beech color

**Fe**  
Hierro  
Iron



## Frutero varillas

Corbeille à fruits · Obstschale aus Gitterstäben  
Square fruit bowl · Cesto de metal para fruta

Ref	€	Cesta (cm)	h Total (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
<b>A</b> 61137	34,40	26x26x18,3	27,8	4	1
<b>B</b> 61138	34,40	Ø25,2x17,7	28,9	4	1

**Madera aglomerada**  
Agglomerate wood

**Fe**  
Hierro  
Iron



## Frutero varillas redondo bajo

Corbeille à fruits ronde basse · Obstschale aus Gitterstäben  
Round low rod fruit bowl · Cesto de metal para fruta redondo baixo

Ref	€	Cesta (cm)	h (cm)	Ø Base (mm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61139	39,70	Ø39x6	7,6	31,3	4	1

**Fe**  
Hierro  
Iron

**Madera caucho**  
Rubber  
wood



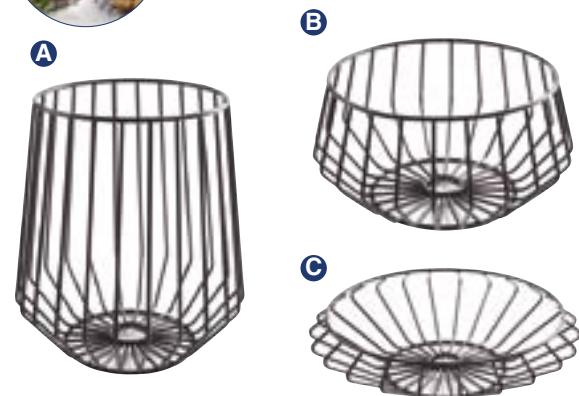
## Frutero varillas DUAL

Corbeille à fruits · Obstschale aus Gitterstäben  
Rod fruit bowl · Cesto de metal para fruta

Ref	€	Grande (cm)	Peq. (cm)	h (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61140	53,40	Ø40x10	Ø24x10	63	4	1



Ideales para almacenar fruta, pan, verduras, huevos, etc.  
Can be used for storing fruit, bread, vegetables, eggs, etc.



**Fe**  
Hierro  
Iron

## Frutero varillas

Corbeille à fruits · Obstschale aus Gitterstäben  
Rod fruit bowl · Cesto de metal para fruta

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
<b>A</b> 61126	22,90	23,4	25,4	4	2
<b>B</b> 61127	20,80	27,0	13,8	4	1
<b>C</b> 61128	22,00	34,0	9,5	4	1

# GREY PLUS

## Fondue

Inox  
18/10



**New**

### ES

- Fondue eléctrica acabada en acero inoxidable de gran calidad. 1500W de potencia.
- Ideal para fundir queso, chocolate o calentar aceite.
- Olla de acero inoxidable desmontable y de 1,2 L de capacidad con fondo termodifusor para una distribución uniforme del calor.
- Termostato regulable para calentar y mantener los ingredientes siempre calientes.
- Protector antisalpicaduras extraíble con soporte para 8 tenedores.
- Incluye 8 tenedores de acero inoxidable y marcas de colores.
- Apagado de seguridad contra sobrecalentamiento.
- Pies antideslizantes. 100% estable.
- Olla, protector y tenedores aptos para el lavavajillas.

### FR

- Appareil à fondue électrique avec finition en acier inoxydable de grande qualité. 1500W de puissance.
- Idéal pour faire fondre du fromage, du chocolat, ou faire chauffer de l'huile.
- Récipient en acier inoxydable démontable d'une capacité de 1,2 L avec fond thermodiffuseur pour une distribution uniforme de la chaleur.
- Thermostat réglable pour chauffer et maintenir les ingrédients toujours chauds.
- Couvercle de protection anti-éclaboussures extractible avec support pour 8 fourchettes.
- Inclut 8 fourchettes en acier inoxydable identifiées par différentes couleurs.
- Arrêt de sécurité contre la surchauffe.
- Pieds antidérapants. 100% stable.
- Récipient, couvercle et fourchettes compatibles avec le lave-vaisselle

### EN

- High quality stainless steel electric fondue set. 1500 W power.
- Ideal for melting cheese, chocolate or heating oil.
- 1.2 L removable stainless steel pot with thermo-diffuser bottom for even heat distribution.
- Adjustable thermostat to heat and keep the ingredients hot at all times.
- Removable splash guard lid that holds 8 forks.
- Includes 8 stainless steel colour marked forks.
- Overheating safety function.
- Non-slip feet. 100% stable.
- Dishwasher safe pot, lid and forks

### Fondue GREY PLUS

Fondue · Fondue  
Fondue · Fondue

Ref	€	W	L	U.Venta
69399	99,20	1500	1,20	1



Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Temperat./Temp.	Aceite/Oil	Capacidad/Capacity	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69399	220-240 V; 50/60 Hz	1500 W	40°C - 95°C	190°C	1,20 L	29,5x21,5x24,5 cm	2,60 Kg

# ROSSO

## Fondue



### ES

- Fondue fabricada en hierro fundido esmaltado de máxima calidad.
- Interior y exterior esmaltado que garantiza una distribución del calor uniforme sin puntos de sobrecalentamiento.
- No absorbe la humedad, los sabores, ni los olores de los alimentos.
- Diseñado para preparar deliciosas fondues de chocolate, queso, verduras, carne, etc.
- Gracias a sus dos asas laterales se puede transportar de forma segura.
- Cuenta con protección contra las salpicaduras, soporte de hierro colado y base de madera para mayor estabilidad. Además, incluye quemador de gel combustible (gel no incluido).
- La olla tiene 16,5 cm de diámetro y una capacidad de 1,2 L.
- Apta para todas las fuentes de calor, incluida la inducción.
- Incluye 6 tenedores de acero inoxidable con mango de madera y marcas de colores.

### FR

- Appareil à fondue fabriqué en fonte d'aluminium émaillée de la plus grande qualité.
- Intérieur et extérieur émaillés, garantissant ainsi une distribution uniforme de la chaleur sans points de surchauffe.
- N'absorbe ni l'humidité, ni les goûts, ni les odeurs des aliments.
- Conçu pour préparer de délicieuses fondues au chocolat, fromage, légumes, viande, etc.
- Grâce à ses deux poignées latérales, il peut être transporté en toute sécurité.
- Possède une protection contre les éclaboussures, un support en métal coulé et une base en bois pour une meilleure stabilité. De plus, il inclut un brûleur de gel combustible (gel non inclus).
- Le récipient mesure 16,5 cm de diamètre et a une capacité de 1,2 L.
- Apte pour toutes les sources de chaleur, y compris l'induction.
- Inclut 6 piques en acier inoxydable avec manche en bois et marques de couleur.

### EN

- Fondue pot made of top quality enamelled cast iron.
- Enamelled inside and out to guarantee even heat distribution without overheating points.
- Does not absorb humidity, flavours or odours from food.
- Designed to prepare delicious fondue with chocolate, cheese, vegetables or meats, etc.
- It can be handled safely thanks to its two side handles.
- It has splash protection, a cast iron support and a wooden base for greater stability. It also has a flammable gel burner (gel not included).
- The pot is 16.5 cm in diameter and has a 1.2 L capacity.
- It can be used with all heat sources, including induction.
- There are 6 stainless steel forks with wooden handles and coloured marks included.

Prepara deliciosas fondues de chocolate, queso, verduras, carne, etc.  
Prepare delicious fondue with chocolate, cheese, vegetables or meats, etc.



### Fondue ROSSO

Fondue · Fondue  
Fondue · Fonduel

Ref	€	L	U.Venta
71711	62,20	1,20	1



Gel de origen orgánico. No produce emanaciones tóxicas.  
Encendido rápido y combustión silenciosa, limpia, inodora,  
sin humos y sin cenizas.

Organic gel fuel. Does not produce toxic fumes.  
Quick-lighting and quiet-burning, clean, odourless, smokeless and ash-free.

### Gel combustible ETANOL

Gel chauffe ETHANOL · Brennpaste, ETHALKOHOL  
Fuel gel, ETHANOL · Gel combustible ETANOL

	Ref	€	Kg	Horas	U.Venta	
A	71780	4,80	0,08	80 min	1	Set 3 latas · 3 can set
B	69108	2,70	0,225	3	72	Lata · Can
C	69107	8,60	0,840	-	1	Botella · Bottle
D	69109	39,40	4,00	-	1	Bidón · Barrel

# MINI Colección



## ES

- Fabricadas en aluminio fundido de máxima calidad.
- Ideal tanto para cocinar como para presentar aperitivos o platos.
- Antiadherente bicapa de alta calidad y 100% libre de PFOA.
- Libres de materiales tóxicos, pesados, disolventes y sustancias químicas.
- Diseñadas para una cocina saludable: permite cocinar sin apenas aceite garantizando que los alimentos no se peguen.
- Distribución homogénea del calor que permite una cocción rápida y uniforme.
- Aptas para todo tipo de fuegos: gas, eléctrica, vitrocerámica e inducción.
- Tapa fabricada en vidrio templado con válvula de salida de vapor.
- Pomo baquelita con acabado Soft Touch.
- Mango ergonómico con acabado Soft Touch.

## FR

- Fabriqué en fonte d'aluminium de la plus grande qualité.
- Idéale aussi bien pour cuisiner que pour la d'apéritifs ou de plats.
- Finition antiadhésive bi-couche de grande qualité et 100% sans PFOA.
- Sans matériaux toxiques, métaux lourds, dissolvants et substances chimiques.
- Conçue pour une cuisine saine : permet de cuisiner sans à peine utiliser d'huile et avec la garantie que les aliments ne collent pas.
- Distribution homogène de la chaleur, ce qui permet une cuisson rapide et uniforme.
- Apte pour tous types de feux : gaz, électricité, vitrocéramique, four et induction.
- Couvercle fabriqué en verre trempé avec valve à vapeur.
- Poignée en bakélite avec finition Soft Touch.
- Manche ergonomique avec finition Soft Touch.

## EN

- Made from a single piece of top quality cast aluminium.
- It's perfect for both cooking and presenting appetisers or dishes.
- It has a high quality bi-layer non-stick coating that is 100% PFOA free.
- It's free of toxic materials, heavy metals, solvents and chemical substances.
- It's designed for healthy cooking. It lets you cook with practically no oil and be sure that food won't stick.
- Food is cooked quickly and evenly because of the homogeneous heat distribution.
- It's suitable for all kinds of cookers: gas, electric, vitroceramic, oven and induction.
- The lid is made of tempered glass with a steam valve.
- Bakelite handle with a Soft Touch finish.
- Ergonomic handle with a Soft Touch finish.



### Cacerola con tapa

Faitout avec couvercle · Bratentopf mit Deckel  
Casserole with lid · Caçarola com tampa

Ref	€	Ø (cm)	ØBase (cm)	h (mm)	e (mm)	L	U.Venta
25160	20,90	16	12,0	5,0	1,6	0,8	1



### Cazo recto

Casserole · Stielkasserole, flach  
Saucepan · Caçarola direita

Ref	€	Ø (cm)	ØBase (cm)	h (mm)	e (mm)	L	U.Venta
25164	16,20	14	10,0	8,0	1,6	1,0	1



### Paellera

Plat à paella · Pflanne  
Round dish · Paelheira

Ref	€	Ø (cm)	ØBase (cm)	h (mm)	e (mm)	L	U.Venta
25161	20,90	20	11,5	4,5	1,8	1,0	1



### Sartén

Poêle · Pflanne  
Frying pan · Sertã

Ref	€	Ø (cm)	ØBase (cm)	h (mm)	e (mm)	U.Venta
25163	12,80	14	10,0	3,0	1,6	1



### Grill

Grill · Grill Induktionfähig  
Grill · Grelhador

Ref	€	cm	ØBase (cm)	h (mm)	e (mm)	U.Venta
25162	14,10	14x14	10,0	2,5	1,6	1



# COCOTTES

## Colección



**HINWEIS:** In Deutschland nicht verfügbar

### ES

- Fabricadas en aluminio fundido.
- Diseño atractivo y funcional.
- Garantizan la absorción y distribución uniforme del calor, sin puntos de sobrecalentamiento.
- La distribución del calor uniforme por toda la pieza hace que los alimentos no pierdan su jugo durante la cocción, conservando así todos sus nutrientes y vitaminas.
- Las puntas situadas bajo la tapa, hacen que las gotas fruto de la condensación, vuelvan a caer sobre los alimentos formando un flujo circular y permanente reduciendo la pérdida de sabores y jugos de los alimentos.
- Es la pieza perfecta para: arroces, carnes, pescados, legumbres, verduras, guisos, cremas, salsas, sopas, etc.
- Revestimiento antiadherente ILAG:ULTIMATE.

### FR

- Fabriquée en fonte d'aluminium.
- Style attractif et grande fonctionnalité.
- Garantit l'absorption et la distribution uniforme de la chaleur, sans points de surchauffe.
- La distribution de la chaleur uniforme sur toute la pièce permet aux aliments de ne pas perdre leur jus pendant la cuisson, conservant ainsi tous leurs nutriments et vitamines.
- Les pointes situées sous le couvercle permettent aux gouttes issues de la condensation de retomber sur les aliments, formant ainsi un flux permanent de circulation qui réduit la perte des saveurs et des jus des aliments.
- C'est la pièce parfaite pour : riz, viandes, poissons, légumes, ragoûts, crèmes, sauces, soupes, etc.
- Revêtement antiadhésif ILAG: ULTIMATE.

### EN

- Made in cast aluminium.
- Attractive design and great functionality.
- It guarantees the absorption and uniform distribution of heat, without overheating points.
- The uniform distribution of heat throughout the product makes keep its juices during cooking, preserving all its nutrients and vitamins.
- The points located under the lid cause the condensation drops to fall back onto the food, forming a permanent and circulating flow and reducing the loss of the food's flavours and juices.
- This is an ideal product for: rice, meats, fish, beans, vegetables, stews, creams, sauces, soups, etc.
- Non-stick coating ILAG: ULTIMATE.



#### Cacerola con tapa MINI

Faitout avec couvercle "MINI" · "MINI" Bratentopf mit Deckel  
"MINI" round casserole with lid · Çaçarola com tampa "MINI"

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
A	25909	22,50	10	5,0	0,24	12
	25914	33,00	14	7,5	0,90	1
B	25910	22,50	10	5,0	0,24	1
	25915	33,00	14	7,5	0,90	1



#### Cacerola oval con tapa MINI

Faitout Ovale avec couvercle "MINI" · "MINI" Oval Bratentopf mit Deckel  
"MINI" oval round casserole with lid · Çaçarola oval com tampa "MINI"

	Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
A	25911	23,70	12x8,5	5,0	0,25	1
B	25912	22,40	12x8,5	5,0	0,25	1



# MAGMA

## Colección



### ES

- Construida en una sola pieza.
- Recubierta con una capa de aceite vegetal.
- Ideal para cocinar, prolonga suavemente la cocción.
- Gran conductor del calor, mantiene el calor mientras disfrutas y saboreas la comida.
- Base de madera para servir y presentar la comida recién cocinada.

### FR

- Construite en une seule pièce.
- Revêtu d'une couche d'huile végétale.
- Idéal pour cuisiner, prolonge délicatement la cuisson.
- Grand conducteur de chaleur, maintient le plat au chaud pendant que vous dégustez la nourriture.
- Base en bois pour servir et présenter le plat fraîchement cuisiné.

### EN

- Built in one piece.
- Coated with a layer of vegetable oil.
- Ideal for cooking; gently continues to cook.
- Great heat conductor; retains heat while you enjoy and savour the food.
- Wooden base to serve and present freshly cooked food.



#### Cacerola

Faitout · Bratentopf  
Casserola · Caçarola

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
25771	10,70	12,5	230	4
25772	15,60	16,2	470	4
25773	18,80	18,5	720	1



#### Cacerola con base

Faitout avec basse · Bratentopf mit Holzsockel  
Casserola with base · Caçarola com base

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
25871	15,40	12,5	230	4
25872	21,00	16,2	470	1
25873	27,00	18,5	720	1



### Cacerola oval

Faitout ovale · Oval Bratentopf  
Oval casserola · Caçarola oval

Ref	€	cm	ml	U.Venta
25781	12,10	15x10	200	4
25782	19,00	17,5x12,5	300	1
25783	21,60	21,7x15	700	1



### Cacerola oval con base

Faitout ovale avec basse · Oval Bratentopf mit Holzsockel  
Oval casserola with base · Caçarola oval com base

Ref	€	cm	ml	U.Venta
25881	15,60	15x10	200	4
25882	24,00	17,5x12,5	300	1
25883	26,70	21,7x15	700	1



### Mini plancha grill lisa rectangular

Mini plaque grill lisse rectangulaire · Mini Platte Grill, glatt, rechteckiger  
Mini rectangular grill plaque flat · Mini plancha grill liso rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25774	10,20	17x10	2,5	4



### Mini plancha grill lisa rectangular con base

Mini plaque Grill lisse rectang. a/basse · Mini Platte Grill, glatt, rechteckiger m/Holzsockel  
Mini rectangular grill plaque flat with base · Mini plancha grill liso rectangular c/base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25874	15,00	17x10	2,5	4



### Mini plancha grill cuadrado

Mini plaque grill carré · Mini Platte Grill, Quadrat  
Mini square grill plaque · Mini plancha grill cuadrado

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25775	10,70	14x14	1,7	4



### Mini plancha grill cuadrado con base

Mini plaque grill carré ave basse · Mini Platte Grill, Quadrat mit Holzsockel  
Mini square grill plaque with base · Mini plancha grill cuadrado com base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25875	15,00	14x14	1,7	4



### Mini grill

Mini grill · Mini Grill  
Mini grill · Mini grill

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25776	11,10	14x14	2,5	4



### Mini grill con base

Mini grill avec basse · Mini Grill mit Holzsockel  
Mini grill with base · Mini grill com base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25876	17,30	14x14	2,5	1



### Mini sartén lisa

Mini poêle lisse · Mini Pfanne  
Mini frying pan flat · Mini sertã lisa

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
25777	11,20	13	1,7	4



### Mini sartén lisa c/base

Mini poêle lisse avec basse · Mini Pfanne mit Holzsockel  
Mini frying pan flat with base · Mini sertã lisa com base

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
25877	16,10	13	1,7	1



# MAGMA GREY & RED

## Colección

**FE**  
Hierro/iron

**FU**  
Fundición  
Cast

**Abedul**  
Birch wood

  
Vitro

  
Electric

  
Gas

  
Induction

  
Oven

  
~~Dishwasher~~

  
ECO  
PFCA free



### ES

- Acabado exterior e interior esmaltado, muy resistente y de gran durabilidad.
- Muy versátil: ideal para cocinar asados, arroces, pasta, cocer a fuego lento e incluso hornear tartas dulces y pan.
- Conserva todos los nutrientes, vitaminas y sabores de los alimentos.
- Excelente retención y distribución uniforme del calor.
- Incluye base de madera, ideal para servir y presentar.
- Apta para todo tipo de fuegos.

### FR

- Finition extérieure et intérieure émaillée. Émail très résistant et d'une grande durabilité.
- Très versatile : idéale pour cuisiner des ragoûts, du riz, des pâtes, cuire à feu doux et même enfourner des gâteaux et du pain.
- Conserve tous les nutriments, les vitamines et les saveurs des aliments.
- Excellente rétention et distribution uniforme de la chaleur.
- Inclut une base en bois, idéale pour servir et présenter.
- Apte pour tous types de feux.

### EN

- Enamel finish inside and outside. Very strong and durable enamel.
- Extremely versatile: perfect for roasts, rice, pasta, low heat cooking and even baking bread or cake.
- Preserves all the nutrients, vitamins and flavours of the food.
- Excellent heat retention and uniform heat distribution.
- Wooden base included, perfect for serving or presentation.
- Appropriate for all kinds of cookers.

**A**



**B**



**A**



**B**



### Cacerola redonda

Faitout rond · Rund Bratentopf  
Round casserole · Caçarola redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
	25841	17,60	12,0	3,0	200	1
<b>A</b>	25848	27,30	16,2	3,0	470	1
	25849	33,90	18,5	3,0	720	1
	25851	17,60	12,0	3,0	200	1
<b>B</b>	25858	27,30	16,2	3,0	470	1
	25859	33,90	18,5	3,0	720	1

### Cacerola oval

Faitout ovale · Oval Bratentopf  
Oval casserole · Caçarola oval

	Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
	25842	23,50	17,5x12,5	3,0	250	1
<b>A</b>	25840	33,80	21,7x15	3,0	700	1
	25852	23,70	17,5x12,5	3,0	250	1
<b>B</b>	25850	34,10	21,7x15	3,0	700	1





**Sartén**  
Poêle · Pflanne  
Frying pan · Sertã

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	25843	17,70	13,5	3,0	275	1
<b>B</b>	25853	17,70	13,5	3,0	275	1



**Cacerola redonda con tapa**  
Faitout rond avec couvercle · Rund Bratentopf mit Deckel  
Round casserole with lid · Caçarola redonda com tampa

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	25846	28,50	10	5,0	200	1
<b>B</b>	25856	28,50	10	5,0	200	1



**Cacerola rectangular con tapa**  
Faitout rectangulaire avec couvercle · Bratentopf, rechteckig mit Deckel  
Rectangular casserole with lid · Caçarola rectangular com tampa

	Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	25845	33,40	13x9	4,5	300	1
<b>B</b>	25855	33,40	13x9	4,5	300	1



**Cacerola oval con tapa**  
Faitout ovale avec couvercle · Oval Bratentopf mit Deckel  
Oval casserole with lid · Caçarola oval com tampa

	Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	25847	33,80	13x10	5,0	400	1
<b>B</b>	25857	33,80	13x10	5,0	400	1



# MAGMA

## Colección



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad.
- Libres de BPA.
- Ofrecen un aspecto muy natural parecido al hierro fundido.
- Ideales para servir y presentar los platos más exquisitos.

### FR

- Fabriqué en mélamine de haute qualité.
- Sans BPA.
- Aspect très naturel, semblable à la fonte d'aluminium.
- Idéale pour servir et présenter les plats les plus exquis.

### EN

- Made of high quality melamine.
- BPA free.
- Very natural appearance similar to cast iron.
- Perfect for serving and presenting the most exquisite dishes.



#### Cacerola redonda

Faitout rond · Rund Bratentopf  
Round casserole · Caçarola redonda

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63384	5,10	16	12
63385	6,20	18	12



#### Cacerola oval

Faitout ovale · Oval Bratentopf  
Oval casserole · Caçarola roval

Ref	€	cm	U.Venta
63388	4,50	18x12	12
63389	5,80	21x15	12



#### Wok

Wok · Wok  
Wok · Wok

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63386	4,30	15	12
63387	5,90	18	12



#### Mini grill

Mini grill · Mini grill  
Mini grill · Mini grill

Ref	€	cm	U.Venta
63382	7,40	13,5x13,5	6



#### Mini sartén

Mini pôele · Mini Pfanne  
Mini frying pan · Mini sertã

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63381	7,00	15	6



#### Mini sartén rectangular

Mini pôele rectangulare · Mini Pfanne, rechteckiger  
Rectangular Mini frying pan · Mini sertã rectangular

Ref	€	cm	U.Venta
63383	5,10	17x11,5	12

# MINI-COCOTTES

## Colección

MF  
Melamine

70°C  
-20°C

Stackable

Direct heat

Microwave

Oven

Dishwasher

BPA free



### ES

- Fabricadas en melamina de alta calidad. Libres de BPA.
- Ofrecen un aspecto muy natural parecido al hierro fundido.
- Ideales para servir y presentar los platos más exquisitos.

#### Cacerola BLACK

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
A	63390	4,40	9	4,5	150	1
B	63391	11,80	18x8,5	5,0	480	1
C	63392	11,10	10	4,5	210	1
	63393	20,10	14	6,5	640	1

### FR

- Fabriqué en mélamine de haute qualité. Sans BPA.
- Aspect très naturel, semblable à la fonte d'aluminium.
- Idéale pour servir et présenter les plats les plus exquis.

### EN

- Made of high quality melamine. BPA free.
- Very natural appearance similar to cast iron.
- Perfect for serving and presenting the most exquisite dishes.

A



B



C



#### Cacerola RED

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
A	63394	4,40	9	4,5	150	1
B	63395	11,80	18x8,5	5,0	480	1
C	63396	11,10	10	4,5	210	1
	63397	20,10	14	6,5	640	1

A



B



C



#### Cacerola GREY

Faitout · Bratentopf  
Casserole · Caçarola

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
A	63398	4,40	9	4,5	150	1
B	63399	11,80	18x8,5	5,0	480	1
C	63400	11,10	10	4,5	210	1
	63401	20,10	14	6,5	640	1

A



B



C



# PRESENTACIÓN

## Colección

Inox



NO VÁLIDOS PARA FREIR  
NOT valid for frying



ES

- Fabricados en acero inoxidable de gran calidad (cestillos y cubos).
- Una forma elegante y original de servir todo tipo de aperitivos y tapas en bares, cafeterías, restaurantes o catering.
- Permiten colocar los alimentos sobre papel absorbente o bien directamente sobre el cestillo.

FR

- Fabriquées en acier inoxydable de la plus grande qualité (paniers et cubes).
- Une façon élégante et originale de servir toutes sortes d'apéritifs et de tapas dans les bars, cafés, restaurants ou traiteries.
- Permet de déposer les aliments sur du papier absorbant ou directement sur le panier.

EN

- Made of top quality stainless steel (baskets and cubes).
- An elegant and original way of serving all kinds of snacks and tapas in bars, cafes, restaurants or catering.
- Can be presented on absorbent paper or directly on the rack.

New

Reversible  
Reversible



Soporte para tacos

Support de tacos · Tacos Unterstützung  
Tacos support · Suporte de tacos

	Ref	€	Tacos	cm	h (cm)	U.Venta
A	63281	4,00	1-2	12x6	4	1
B	63282	4,60	2-3	18x6	4	1
C	63283	5,40	3-4	23x6	4	1



- Fabricado en melamina de alta calidad. Libre de BPA.
- Espesor grueso, ligero y muy resistente.
- Ideal para montar y servir los tacos y evitar derrames de rellenos.
- Diseño ondulado: las ranuras en forma de V ayudan a que los tacos se mantengan erguidos.
- Multiusos: para apoyar tacos, sándwiches, burritos, perritos calientes, etc. No se recomienda mantener alimentos cocinados durante más de 24 horas.
- No apto para cocinar, asar, hornear o utilizar en el microondas.
- Apto para lavavajillas.

- Fabriqué en mélamine de grande qualité. Sans BPA.
- Très épais, léger et très résistant.
- Idéal pour faire et servir les tacos et éviter la chute de garnitures.
- Conception ondulée : les rainures en forme de V permettent aux tacos de rester droits.
- Multiusages : pour faire tenir des tacos, sandwichs, burritos, hot dogs, etc. Il n'est pas recommandé de conserver des aliments cuits pendant plus de 24 heures.
- Ne convient pas à la cuisson, au grill, au four ou au micro-ondes.
- Apte pour le lave-vaisselle.

- Made of top quality melamine. BPA free.
- Thick, lightweight and very strong.
- Ideal for making and serving tacos and preventing spillage of fillings.
- Wavy design: V-shaped grooves help keep the tacos upright.
- Multi-purpose: for holding tacos, sandwiches, burritos, hot dogs, etc. Not recommended to storage cooked food over 24 hours.
- Not suitable for cooking, grilling or baking. Not for microwave use.
- Dishwasher safe.



### Cestillo redondo

Panier rond · Korb, Rund  
Round basket · Cesta redonda

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	61009	8,70	9	8,0	6	INOX
<b>B</b>	61069	8,70	9	8,0	6	BRONCE
<b>C</b>	61150	8,50	9	8,0	6	BLACK



### Cestillo cónico

Panier conique · Korb, Konisch  
Conical basket · Cesta cónica

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	61053	9,60	12	10,0	6	INOX
<b>B</b>	61063	9,60	12	10,0	6	BRONCE
<b>C</b>	61153	9,30	12	10,0	6	BLACK



### Cestillo cuadrado

Panier carré · Korb, quadratisch  
Square basket · Cesta quadrada

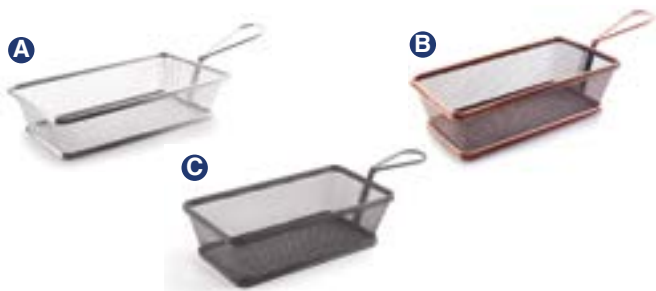
	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	61007	8,70	10x8	7,0	6	INOX
	61052	11,20	12x10	9,0	6	
<b>B</b>	61067	8,70	10x8	7,0	6	BRONCE
	61062	11,20	12x10	9,0	6	
<b>C</b>	61151	8,50	10x8	7,0	6	BLACK
	61152	10,90	12x10	9,0	6	



### Cestillo rectangular con asas

Panier rectangulaire a/poignées · Korb, rechteckig mit Griffen  
Rectangular basket with handles · Cesta rectangular com alças

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	61055	13,00	21x11	6,0	1	INOX
<b>B</b>	61065	13,00	21x11	6,0	1	BRONCE
<b>C</b>	61154	12,60	21x11	6,0	1	BLACK



### Cestillo rectangular

Panier rectangulaire · Korb, rechteckig  
Rectangular basket · Cesta rectangular

	Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	61056	13,00	21x11	6,0	1	INOX
<b>B</b>	61066	13,00	21x11	6,0	1	BRONCE
<b>C</b>	61155	12,60	21x11	6,0	1	BLACK



### Mini cubo

Mini-cube · Mini-Eimer  
Mini cube · Mini cubo

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
<b>A</b>	61107	4,80	7	7,0	200	12
<b>B</b>	61109	5,70	9	9,0	340	1
<b>C</b>	61112	7,40	12	12,0	900	1



### Mini palet presentación

Mini palette de présentation · Minipalette für Präsentation  
Mini pallet for presentation · Mini palette de apresentação

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61060	6,50	13x8	3,0	1
61059	8,70	20x12	3,0	1
61058	11,60	30x20	3,0	1
61057	13,30	40x15	3,0	1



### Colección SMALT

Collection · Kollektion  
Collection · Coleção

	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta	
<b>A</b>	60170	5,10	10	10	Paellera Round dish
	60172	5,70	12	10	
	60175	6,70	15	6	
	60180	8,60	20	6	
<b>B</b>	60192	6,50	12	6	Cacerola Casserole
	60196	7,70	16	6	
	60190	8,50	20	6	

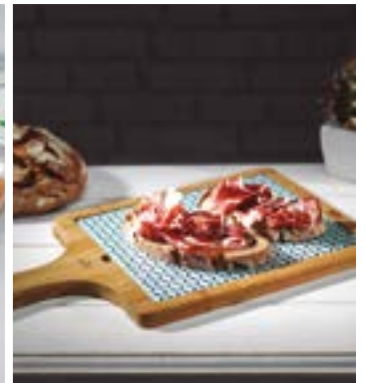
Esmalte vitrificado  
Vitrified enamel

FE  
Iron

Abedul  
Birch wood

# BANDEJAS · TABLAS

## Colección



## New



### Bandeja con cuencos

Plateau avec bols · Tablett mit Schüsseln  
Tray with bowls · Bandeja com taças

	Ref	€	Base (cm)	Cuencos	ml	U.Venta
<b>A</b>	61240	7,30	28x10x1	8,5x8,5x3	100 (x3)	1
<b>B</b>	61241	7,30	28x10x1	9,5x8,5x3	90 (x3)	1
<b>C</b>	61243	21,70	Ø26x1	3,5	-	1

- Bandeja de bambú con 3/5 cuencos de porcelana para servir pequeñas porciones. Perfecta para cualquier evento o reunión.
- Tabla de bambú con hendiduras a medida para los cuencos.
- Capacidad de un cuenco: 100 ml (61240) / 90 ml (61241).
- Ideal para aperitivos, condimentos y salsas, frutos secos, semillas, mermeladas, etc.
- Combina de forma muy elegante el bambú y la porcelana, dándole un aspecto moderno.
- Cuencos aptos para el lavavajillas, el microondas y horno.

- Plateau en bambou avec 3/5 bols en porcelaine pour servir de petites portions. Parfait pour tous types événement ou de réunions.
- Plateau en bambou avec fentes sur mesure pour les bols.
- Capacité d'un bol: 100 ml (61240) / 90 ml (61241).
- Idéal pour les apéritifs, les condiments et les sauces, les fruits secs, les graines, les confitures, etc.
- Combine très élégamment le bambou et la porcelaine, en apportant un aspect moderne.
- Bols aptes pour le lave-vaisselle, le micro-ondes et le four.

- Bamboo tray with 3/5 porcelain bowls for serving small portions. Perfect for any event or gathering.
- Bamboo board with special recesses for the bowls to sit in.
- Bowl size: 100 ml (61240) / 90 ml (61241)
- Ideal for snacks, dressings, dips, sauces, nuts, seeds, jam, etc.
- The perfect combination of bamboo and porcelain for that stylish contemporary look.
- Dishwasher, microwave and oven safe bowls.

# New



## Fuente 5 compartimentos ZENSAI

Plat 5 compartiments · Platte mit 5 Fächern  
5-compartment tray · Travessa com 5 compartimentos

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	Compar.	U.Venta
61242	9,40	25,5	4,0	5	1

- Bandeja fabricada en porcelana de gran calidad.
- Dispone de 5 compartimentos diseñados para servir y presentar aperitivos, snacks, salsas, etc.
- Robusto y duradero.
- Apta para el horno, microondas y lavavajillas.

- Plateau fabriqué en porcelaine de grande qualité.
- Dispose de 5 compartiments conçus pour servir et présenter des apéritifs, snacks, sauces, etc.
- Robuste et durable.
- Apte pour le four, le micro-ondes et le lave-vaisselle.

- High-quality porcelain tray.
- Features 5 compartments designed to serve and present appetisers, snacks, sauces, etc.
- Robust and long-lasting.
- Oven, microwave and dishwasher safe.



## Tabla cristal & bambú

Planche verre & bambou · Glas & bambusbrett  
Glass & bamboo board · Tábua vidro & bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Cristal (cm)	U.Venta
<b>A</b> 61048	12,60	38,5x21,5x1,5	28x18,5	1
<b>B</b> 61049	13,10	38,5x27,5x1,5	Ø24,5	1

3 cuencos cerámicos  
3 ceramic bowls



## Tabla pizarra & bambú

Planche ardoise & bambou · Schiefer & bambusbrett  
Slate & bamboo board · Tábua ardósia & bambu

Ref	€	Tabla (cm)	Pizarra (cm)	Cuenco (cm)	ml	U.Venta
61042	18,40	28x28x1,5	25x15	8,5x8,5x3	56	1



## Tabla pizarra & bambú

Planche ardoise & bambou · Schiefer & bambusbrett  
Slate & bamboo board · Tábua ardósia & bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Pizarra (cm)	U.Venta
<b>A</b> 61045	7,30	40x10x1,5	25x7,5	1
<b>B</b> 61046	14,60	50x18x1,5	35x15	1
<b>C</b> 61047	19,70	38,5x28x1,5	Ø25	1

# New



## Tabla marmol & bambú

Planche marbre & bambou · Marmor & bambusbrett  
Marble & bamboo board · Tábua mármore & bambu

Ref	€	Tabla (cm)	Mármol (cm)	Cuenco (cm)	ml	U.Venta
61040	18,20	28x28x1,5	24,5x15x1	Ø8x3	100 (x3)	1

- **Tabla de bambú natural con una base extraíble de mármol blanco de gran calidad de 24,5x15 cm y grosor de 1,0 cm.**
- **Resistente, robusto y duradero.**
- **Higiénica; gracias a las propiedades antibacterianas del mármol se limpia fácilmente.**
- **Diseñado para presentar y servir todo tipo de platos y aperitivos.**
- **Incluye 3 cuencos de porcelana para salsas o snacks.**
- **Diseño atractivo y elegante.**
- **Fácil limpieza: se recomienda lavar a mano.**

- Natural bamboo serving board featuring a high quality removable white marble 24,5x15 cm base with 1,0 cm thickness.
- Resistant, robust and long-lasting.
- Hygienic: the antibacterial properties of marble make it easy to clean.
- Designed to present and serve all kind of dishes and snacks.
- Includes 3 porcelain bowls for sauces or snacks.
- Attractive, stylish design.
- Easy to clean. Washing by hand is recommended.

# ALIÑO

## Colección

Inox



### Juego vinagrera BASIC

Set vinaigrie · Menage  
Cruet set · Jogo galheteiro

Ref	€	ml	U.Venta
62864	13,90	175-37,5	1



### Juego aceitera-vinagrera BASIC

Set huilier et vinaigries · Öl-Essig-Set  
Oil-vinegar set · Jogo azeiteira-galheteiro

Ref	€	ml	U.Venta
62862	11,10	175	1



### Juego salero-pimentero BASIC

Set calière et poiviere · Satz-Pfeffer-Set  
Salt-pepper set · Jogo saleiro-pimenteiro

Ref	€	ml	U.Venta
62866	5,70	37,5	6



### Jgo. salero-pimentero-mostaza BASIC

Set 3 pièces sel poivre moutarde · Salz/Pfeffer/Senf-Set  
Salt-pepper-mustard set · Saleiro-pimenteiro-mostarda set

Ref	€	ml	U.Venta
62867	9,20	37,5-150	1



### Aceitera cónica

Huilier · Ölkanne  
Oil can · Azeiteira cónica

Ref	€	L	h (cm)	U.Venta
62525	28,00	0,25	10,0	1
62555	41,10	0,50	19,0	1
62551	50,50	1,00	23,0	1

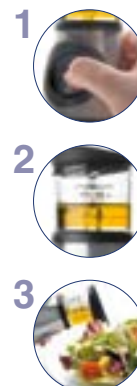
Inox  
18/10



### Dosificador-medidor de aceite

Doseur distributeur à huile · Öl-Dosierer mit Massanzeige  
Oil portionner-measurer · Distribuidor-manómetro de óleo

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
62252	22,10	7,8x23	250	1



### Pulverizador de aceite

Pulvérisateur d'huile · Öl-Spray  
Oil Sprayer · Pulverizador de azeite

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61908	15,40	7x18	100	1



### Pulverizador de aceite-vinagre

Pulvérisateur d'huile et vinaigries · Öl-Essig Spray  
Oil-vinegar bottle spray · Pulverizador de azeite-galheteiro

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61921	16,10	5,5x20	200	1



Filtro resistente al calor  
Heat-resitant filter



### Jarra separadora grasas

Séparateur de graisse · Fettabscheider  
Gravy/fat separator · Separador de gorduras

Ref	€	ml	Unidades	U.Venta
61610	7,10	500	ml-oz-cup	4



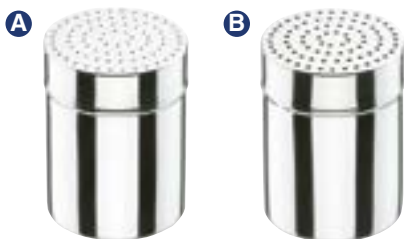
# ESPECIEROS

## Colección

PMMA **PP** **Inox**  
 Placstic **Polypropilene** **18/10**  
 Cuerpo - Corp **Tapa - Lid**  
 

**Agujeros pequeños**  
Small holes

**Agujeros grandes**  
Big holes



**300**  
g

**Inox**

### Especiero agujeros

Saupoudreuse à figures · Gewürzdose/Streuer, Lochung  
Shaker plastic cover hole lid · Polvilhador burucos

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
<b>A</b>	62906	8,70	7	9,50	12
<b>B</b>	62905	8,70	7	9,50	12

### Especiero queso rayado

Saupoudreuse à fromage · Käsestreuert  
Cheese shaker · Polvilhadoqueijo ralado

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62904	8,50	7	9,50	12

### Especiero malla fina

Saupoudreuse à maille · Gewürzdose/Streuer-Fein  
Shaker plastic cover fine mesh lid · Polvilhador rede fina

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62903	9,20	7	9,50	12



### Pimentero

Poivrière · Pfefferstreuer  
Pepper shaker · Pimenteiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61903	10,60	7	12,5	1



### Especiero queso rayado

Saupoudreuse à fromage · Käsestreuert  
Cheese shaker · Polvilhadoqueijo ralado

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61905	10,60	7	12,5	1



### Salero

Salière · Salzstreuer  
Salt shaker · Saleiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61907	10,70	7	12,5	1

**100**  
g



### Azucarero

Saupoudreuse à sucre · Zuckerstreuert  
Sugar shaker · Acucareiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61904	12,00	7	12,5	1



### Especiero malla

Saupoudreuse à maille fine · Mehlstreuer  
Mesh shaker · Polvilhador rede

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61906	11,30	7	12,5	1



### Dispensador miel

Distributeur de miel · Honigbehälter  
Honey dispenser · Dosificador mel

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61909	14,00	7	12,5	1

# MOLINILLOS

## Colección



### ES

- Muele al instante. Muelas: no pierden filo y no se oxidan.
- Molido a baja velocidad: conserva mejor las propiedades y aromas.
- Funcionamiento sencillo. Muy fácil de limpiar.

### FR

- Moud à l'instant. Meules : pas d'usure du fil et pas d'oxydation.
- Mouture à faible vitesse : meilleure conservation des propriétés et des arômes.
- Fonctionnement simple. Très facile à nettoyer.

### EN

- Grinds instantly. Burrs don't get dull or rusty.
- Low speed grind conserves coffee properties and aromas better.
- Easy to use. Very easy to clean.

**Mecanismo de acero templado**  
Hardened steel mechanism

**Mecanismo cerámico**  
Ceramic mechanism

**Mecanismo cerámico**  
Ceramic mechanism



### Molinillo de pimienta

Moulin à Poivre · Pfeffermühle  
Pepper Grinder · Moinho de pimenta em madeira

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63215	26,70	5,0	15	1
63220	31,30	5,5	20	1
63225	37,20	6,0	25	1



### Molinillo de sal - pimienta

Moulin à sel - poivre · Pfeffer / Salzmühle  
Salt - pepper Grinder · Moinho de sal - pimenta

Ref	€	h (cm)	U.Venta
62814	23,50	14	6
62818	24,40	18	6
62823	26,40	23	6

### 2 in 1



### Molinillo doble sal - pimienta

Moulin double à sel - poivre · Salz und Pfeffermühler Doppelt  
Salt - pepper double grinder · Moinho duplo de sal - pimenta

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	g	U.Venta
62816	19,50	6	18	90	1

**Mecanismo cerámico**  
Ceramic mechanism

**8 niveles de grosor**  
8 grinding levels



**Inox**  
18/10



**Cristal**  
Glass

### Molinillo manual

Moulin manuel · Manuelle Mühle  
Manual grinder · Moinho manual

Ref	€	g	h (cm)	U.Venta
62817	33,20	45	21	1

**Ideal para moler café, semillas, frutos secos, etc. Cuchillas de acero inoxidable de gran resistencia Depósito para 60 g de granos de café molido**

Perfect for grinding coffee, seeds, nuts, etc.  
High strength st. steel blades  
Container for 60 g of ground coffee



*Click here*



### Molinillo LIMU

Moulin électrique · Elektrische Mühle  
Electric grinder · Moinho elétrico

Ref	€	U.Venta
69385	37,20	1

Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Capacidad/Capacity	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69385	220-240 V ; 50/60 Hz	200 W	60 g (9 cups)	Ø10x18 cm	0,780 Kg

**Mecanismo cerámico**  
Ceramic mechanism

**Pulsadores independientes**  
Independent switch

**Inox**



**6 pilas de 1,5 V AAA (NO incluidas)**  
6 x 1.5V AAA batteries  
(Not included)

### Molinillo DUAL eléctrico sal - pimienta

Moulin DUAL électrique à sel - poivre · Elektrische Satz-/Pfeffermühle, DUAL  
DUAL salt - pepper electric grinder · Moinho DUAL eléctrico sal - pimienta

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62824	21,30	7	18	1

**Inox**

- Ideal para moler café y otros productos como semillas, hierbas, frutos secos, cereales, sal, pimienta o especias.
- 100% acero inoxidable: cuerpo y cuchillas fabricados en acero inoxidable de máxima calidad.
- Tapa transparente: tapa superior de color transparente para visualizar el grano molido.
- Interruptor ON/OFF: funcionamiento con un simple botón (inicio/parada).
- Interruptor de seguridad: las cuchillas se activan solo cuando la tapa está correctamente cerrada.
- Depósito para 60 g de granos de café molido.
- Almacenamiento para el cable.
- Libre de BPA.

- Idéal pour moulin le café et d'autres produits tels que les graines, les herbes, les fruits secs, les céréales, le sel, le poivre ou les épices.
- 100% acier inoxydable : Corps et lames fabriqués en acier inoxydable de la plus grande qualité.
- Couvercle transparent : Couvercle supérieur de couleur transparente pour visualiser le grain moulu.
- Interrupteur ON/OFF : Fonctionnement avec un simple bouton (marche/arrêt).
- Interrupteur de sécurité : Les lames se mettent en marche uniquement lorsque le couvercle est correctement fermé.
- Réservoir pour 60 g de grains de café moulu.
- Rangement pour le câble.
- Sans bisphénol A.

- Perfect for grinding coffee or other products like seeds, herbs, nuts, grains, salt, pepper or spices.
- 100% Stainless Steel: Body and blades made of top quality stainless steel.
- Transparent Lid: Transparent upper lid so you can see the ground product.
- ON/OFF Button: Works with a simple button (start/stop).
- Safety Switch: The blades are only activated when the lid is properly closed.
- Container for 60 g of ground coffee.
- Storage for the cord.
- BPA Free.



### Legumbrera

Legumiere · Servierschüssel  
Vegetable dish · Legumeira

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
60812	24,80	22	2,0	1
60814	27,80	24	3,0	1
60818	36,60	28	4,5	1



### Sopera con base

Soupiere sur pied · Suppenschüssel mit Fussreif  
Soup-tureen with base · Sopeira com base

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
60823	31,90	22	2,00	1
60825	34,10	24	2,50	1
60829	42,00	28	4,00	1



### Tapa sobera

Couvercle soupiere · Deckel für Servierschüssel  
Soup-tureen lid · Tampa sopeira

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
60922	20,20	22	1
60924	22,40	24	1
60928	26,30	28	1



### Ensaladera redonda

Saladier "Aladino" · Salatschüssel, rund  
Round salad bowl · Bacia de salada redonda

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
62394	12,40	25	4,0	1

garinox®

Inox



### 6 boles pequeños

6 petit bols · 6 Schüssel, klein  
Vegetable bowls set of 6 · 6 bacias pequenas

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
14012	11,30	12	325	1



### Salsera LUXE con cuchara

Sauciere "Luxe" · Sauciere Luxe  
Gravy boat "Luxe" · Molheira "LUXE" com colher

Ref	€	ml	U.Venta
62424	23,70	200	1



### Salsera ALADINO

Sauciere "Aladino" · Sauciere "Aladino"  
Gravy boat "Aladino" · Molheira "Aladino"

Ref	€	cm	ml	U.Venta
61409	9,50	13x6x8	90	1
61415	11,40	15,5x7,2x10	150	1
61424	15,40	19x8,5x12,5	240	1
61430	16,50	20x9,5x12,5	300	1



### Quesera parmesana con cuchara

Boite à fromage a/cuillère · Parmesanmenage mit Löffel  
Parmesan bowl with spoon · Queijeira parmesana c/ colher

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
62970	31,30	9x5	200	1
* 62971	4,10		200	18

\* Recipiente de cristal · Glass container



### Fuente de mantequilla

Beurrer avec couvercle · Butterdose mit Deckel  
Butter dish with cover · Manteigueira

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62951	14,00	11,5x22,5	6,5	1



Vidrio borosilicato  
Borosilicate glass

Bambú  
Bamboo

Área útil de la base:  
Base useful area:  
15x10,5 cm

### Recipiente de mantequilla

Réceptoire pour le beurre · Butterdose  
Butter container · Recipiente para manteiga

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62898	9,80	18,5x14	6,5	1



700 ml

PP  
polypropylene

Madera caucho  
Rubber wood

BPA free

### Recipiente de mantequilla

Réceptoire pour le beurre · Butterdose  
Butter container · Recipiente para manteiga

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62899	15,00	16,5x11,5	6,5	1



- Mantiene la mantequilla fresca durante más tiempo preservando las propiedades, aroma y color.
- Ideal para servir directamente la mantequilla en la mesa.
- Multifuncional, ideal para mantequilla, pastas, galletas, frutos secos, etc.

- Maintient le beurre frais plus longtemps en préservant ses propriétés, son odeur et sa couleur.
- Idéal pour servir directement le beurre à table.
- Multifonctionnel, idéal pour le beurre, les biscuits, les fruits secs, etc.

- It keeps butter fresh longer and preserve its aroma and colour.
- It's perfect for serving butter on the table.
- Multifunctional, ideal for butter, pasta, cookies, nuts, etc.



A

B

Vidrio borosilicato  
Borosilicate glass

Vidrio borosilicato  
Borosilicate glass

Inox  
18/10

### Campana cubreplatos

Cloche couvre plat · Tellerlocke  
Plate Cover · Campânula cobre-pratos

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	Total (cm)	U.Venta
61806	39,40	25	14,0	18,5	1
61809	45,10	29	15,0	20,3	1
61802	48,80	33	17,0	22,3	1
69024	25,60	24	-	11,0	1
69029	38,40	28	-	17,5	1

- Resistentes a golpes, altas y bajas temperaturas (61806-9-2).
- Protege los alimentos de los factores externos.
- Ideales tanto para conservar como para presentar galletas, bollería, quesos y todo tipo de alimentos.
- Resistente a golpes, altas y bajas temperaturas (61806-9-2).
- Se puede introducir en el microondas, horno y congelador (61806-9-2).

- Protège les aliments des agents externes.
- Idéales aussi bien pour conserver que pour présenter des gâteaux, des viennoiseries, des fromages et tout type d'aliments.
- Résistante aux chocs ainsi qu'aux basses et hautes températures (61806-9-2).
- Peut être mise au micro-ondes, au four ou au congélateur (61806-9-2).

- Protects food from external factors.
- Perfect for preserving and presenting biscuits, pastries, cheese or any other kind of food.
- Shock, high and low temperature resistant (61806-9-2).
- Microwave, oven and freezer safe (61806-9-2).



ASA  
Acrylic

Resistente al horno  
Oven

Resistente al lavavajillas  
Dishwasher

BPA free



BPA free

AS  
Acrylic

Acacia  
wood

### Cubre quesos / tartas

Couvre fromage/gâteau · Tellerabdeckung  
Cheese/cake cover · Cloque para queijo/tartes

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
62380	53,60	32	1

### Quesera

Plateau à fromage avec cloche · Käseglocke  
Cheese dome · Queijeira

Ref	€	U.Venta
62404	29,00	1



### Azucarero sobremesa

Sucrier de table sphérique · Zuckerdose, Kugelförmig  
Spherical table sugar bowl · Açucareiro de mesa esférico

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
63304	16,90	14	600	1



**Soporte menú con pinza**  
Support menu á pince · Menükartenhalter  
Menu card holder · Suporte menú com pinça

Ref	€	h (cm)	U.Venta
61008	12,90	20,0	1
61012	14,40	30,0	1



**Servilletero**  
Distributeur de serviettes · Serviettenspender  
Napkin holder · Guardanapo

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61004	13,50	18x19	5,0	1



**Cepillo recogemigas**  
Ramasse-miettes à rouleaux · Krümelbürste  
Crumbs cleaner · Escova apanha-migalhas

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
64407	14,70	9,5x16,5	4,0	1



**Pinza sujeta manteles (4 pcs.)**  
Pince à nappe · Tischsuchklammer  
Tablecloths pegs · Pinça para toalhas de mesa

Ref	€	U.Venta
61023	6,90	6



**Indicador reservado**  
Indicateur résevée · Reserviert-Aufsteller  
Reserved signal · Indicador reservado

Ref	€	cm	U.Venta
61098	4,30	5x12	6



**Servilletero bar**  
Distributeur de serviettes bar · Serviettenspender bar  
Bar napkin holder · Guardanapo bar

Ref	€	cm	Servilleta	U.Venta
A 61001	13,20	8,5x12,0	90x125	1
B 61002	9,40	9,5x13,5	90x125	4



**Cepillo recogedor HIPERLUXE**  
Ramasse-miettes à rouleaux · Krümelbürste  
Crumbs cleaner · Escova apanha-migalhas

Ref	€	cm	U.Venta
64408	49,70	14,5x17	1



**Números de mesa**  
Numéros de table · Tischnummernschild  
Table numbers · Números para tabela

Ref	€	cm	Números	U.Venta
61095	20,00	6x5	1-12	1
61096	20,00	6x5	13-24	1
61097	19,90	6x5	25-36	1



**Campanilla de recepción**  
Sonnnette de réception · Rezeptionsklingel  
Reception call bell · Campainha de receção

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61025	11,30	10	1



**Papelera sobremesa**  
Poubelle de table · Tish-Abfallbehälter  
Table bin · Papeleira de mesa

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
63302	24,10	12x16	1,20	1



**Cepillo recogedor LUXE**  
Ramasse-miettes · Krümelbürste  
Crumbs cleaner · Espátula apanha-migalhas

Ref	€	cm	U.Venta
64409	30,90	22x7	1



**Bandeja con pinza para notas**  
 Porte addition á pince · Platte mit Klemmvorrichtung  
 Bill holder · Bandeja com pinça para notas

	Ref	€	cm	U.Venta
<b>A</b>	68007	5,30	11x15,2	12
<b>B</b>	68017	6,20	12x21,5	12



**Bandeja cambios COIN**  
 Coupelle ramasse monnaie · Wechselgeldablagen  
 Changetray · Bandeja para trocos

	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
	68720	3,10	13	12



**Cenicero**  
 Cendrier · Aschenbecher  
 Ashtray · Cinzeiro

	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
<b>A</b>	14013	2,70	14	12
	14065	3,10	16	12
<b>B</b>	62941	6,20	14	1

# ENCENDEDORES

## Colección



### ES

- Encendido con gatillo.
- Regulador de llama.
- Recargable.
- Sistema de bloque de seguridad.

### FR

- Allumage avec gâchette.
- Régulateur de flamme.
- Rechargeable.
- Système de sécurité par blocage.

### EN

- Trigger lighter.
- Flame regulator.
- Rechargeable.
- Safety lock system.



**Caña flexible**  
 Flexible rod



**Encendedor de gas**  
 Allume-gaz à flamme · Gasanzünder  
 Gas lighter · Isqueiro de gás

	Ref	€	L (cm)	U.Venta
<b>A</b>	68987	4,00	27	6
<b>B</b>	68978	3,50	27	12
<b>C</b>	68979	4,30	27	12
<b>D</b>	68976	36,80	-	1
<b>E</b>	68977	47,20	-	1



# COMBUSTIBLE

## Gel

### ES

- Gel de origen orgánico.
- No produce emanaciones tóxicas.
- Encendido rápido y combustión silenciosa, limpia, inodora, sin humos y sin cenizas.

### FR

- Gel d'origine biologique.
- Ne produit pas de fumées toxiques.
- Allumage rapide et combustion silencieuse, propre, sans odeur, sans fumée et sans cendres.

### EN

- Organic gel fuel.
- Does not produce toxic fumes.
- Quick-lighting and quiet-burning, clean, odourless, smokeless and ash-free.



### Contenedor de combustible

Porte-brûleur · Brennpasten-Behälter  
Burner holder · Recipiente de combustível

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L (cm) Asa	U.Venta
69006	23,90	9,0	6,0	7,0	1



### Gel combustible ETANOL

Gel chauffe ETHANOL · Brennpaste, ETHYALKOHOL  
Fuel gel, ETHANOL · Gel combustível ETANOL

	Ref	€	Kg	Horas	U.Venta	
<b>A</b>	71780	4,80	0,08	80 min	1	Set 3 latas · 3 can set
<b>B</b>	69108	2,70	0,225	3	72	Lata · Can
<b>C</b>	69107	8,60	0,840	-	1	Botella · Bottle
<b>D</b>	69109	39,40	4,00	-	1	Bidón · Barrel





# Pinzas Tonge

# PINZAS

## Colección

Inox  
18/10



**Pinza servicio mesa**  
Pince à servir · Servierzange  
Serving tong · Pinça de serviço de mesa

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62307	4,80	21	12



**Tenedor - cuchara servir**  
Pince à service · Servierzange  
Utility tong · Garfo e colher de servir

Ref	€	L (cm)	U.Venta
68009	9,90	24	6



**Cuchara pinza servir**  
Cuillère pince à service · Servierlöffel, Zange  
Serving spoon tong · Concha pinça de servir

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62353	12,20	24	1



**Pinza hamburguesa**  
Pince inox pour hamburger · Zange für Burgers  
Tongs for beef Burgers · Pinça de hamburguer

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62318	11,90	24	12



**Pinza pasta LUXE**  
Pince à spaghetti · Teigwaren Zange  
Pasta Tong · Pinça massas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62981	10,10	20	1



**Pinza pasta**  
Pince à spaghetti · Teigwaren-Zange  
Spaguetti Tong · Pinça massas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62986	5,40	19	12



**Pinza pan**  
Pince à pain · Brotzange  
Bread tong · Pinça pão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62978	8,80	18	1



**Pinza pan**  
Pince à pain · Brotzange  
Bread tong · Pinça pão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62982	16,90	23	12



**Pinza ensalada**  
Pinces a salade · Salatzange  
Salad scissor tong · Pinça de salada

Ref	€	L (cm)	U.Venta
68021	4,80	28,5	12



**Tenedor + cuchara ensalada**  
Fourchette + cuillère a salade · Gabel + Löffel Acryl  
Salad spoon + fork · Garfo + colher de salada

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62399	7,60	30	1



**Pinza repostería**  
Pince à gateau · Gebäck-Tortenzange  
Cake tong · Pinça pastelaria

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62317	11,70	20	1



**Pinza repostería con anillas**  
Pince à gateau avec anneaux · Gebäckzange  
Cake tong with rings · Pinça pastelaria com anilhas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
68008	5,90	16	6



- Exprime fácilmente tu infusión sin riesgo de mancharte o quemarte.
- Diseñada para una extracción fácil y efectiva de la bolsa de té.
- Orificios para exprimir hasta la última gota.
- Mango de acero inoxidable para un agarre cómodo y seguro.

- Squeeze easily your infusion without the risk of leaving or burning yourself.
- Designed for easy and effective tea bag removal.
- Holes for squeezing out the last drop.
- Stainless steel handle for a comfortable and safe grip.



**Pinza para bolsitas de té**  
Pince pour sachets de thé · Teebeutelzange  
Tea bag tong · Pinças para saquetas de chá

	Ref	€	L (cm)	U.Venta
A	68078	2,30	13,5	1
B	68079	3,50	14,0	1



**Pinza hielo**  
Pince à glace · Eiszange  
Ice tong · Pinça de gelo

	Ref	€	L (cm)	U.Venta
A	62306	4,60	18,5	12
B	62337	9,90	20,0	12



**Pinza multiusos LUXE**  
Pince multi-usages · Allzweck Zange  
Multipurpose tong · Pinça multiusos

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62334	19,80	25	1



**Pinza azucarillos**  
Pince à sucre · Zucker-Zange  
Food tong · Pinça p/cubos de açúcar

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62985	3,70	11	6



**Pinza multiusos**  
Pince multi-usages · Allzweck-Zange  
Luxe tong · Pinça multiusos

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62984	3,80	16	5



**Pinza LUXE**  
Pince · Zange  
Tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62983	15,30	30	12



**Pinza grill**  
Pince à grill · Grillzange  
Grill tong · Pinça grelhador

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62933	15,00	30	6



**Pinza grill**  
Pince à grill · Grillzange  
Grill tong · Pinça grelhador

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62931	9,00	29	1



**Pinza JUMBO**  
Pince de service · Zange  
Utility tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62924	5,70	24	12
62930	6,70	30	12
62940	7,90	40	12



**Pinza JUMBO NYLON**  
Pince de service · Zange  
Utility tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62926	7,40	24	12
62929	8,60	30	12
62939	11,10	40	12



**Pinza JUMBO SILICONA**  
Pince de service · Zange  
Utility tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
63926	7,40	24	12
63929	8,60	30	12
63939	11,10	40	12

# New



## Pinza DUPLO

Pince · Zange  
Tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
63049	11,60	30	1



- Fabricada en acero inoxidable 18/10 con bordes biselados y mango termorresistente.
- Pinza interior fabricada en nylon. No raya ni daña artículos de cocina con antiadherente. Resistente al calor.
- Fácil limpieza: aptas para el lavavajillas.

- Fabriqué en acier inoxydable 18/10 avec des bords biseautés et un manche thermorésistant.
- Pince intérieure fabriqué en nylon. Ne raye pas et n'endommage pas les ustensiles de cuisine antiadhésifs. Résistante à la chaleur.
- Nettoyage facile : apte pour le lave-vaisselle.

- Made of 18/10 stainless steel with bevelled edges and a heat resistant handle.
- Inner tong made of nylon. Does not scratch cooking utensils with non-stick coating. Heat resistant.
- Easy to Clean: dishwasher safe.

Mango revestido con una capa de aislante térmico para una mejor sujeción  
Handle coated with a layer of thermal insulation and an enhanced grip



## Pinzas KARU

Pinces · Zanges  
Tongs · Pinças

	Ref	€	L (cm)	Color	U.Venta	Ref	€	L (cm)
<b>A</b>	63060	7,30	24	<b>Rojo</b> · Red	12	63070	7,90	30
<b>B</b>	63061	7,30	24	<b>Negro</b> · Black	12	63071	7,90	30
<b>C</b>	63062	7,30	24	<b>Azul</b> · Blue	12	63072	7,90	30
<b>D</b>	63063	7,30	24	<b>Amarillo</b> · Yellow	12	63073	7,90	30
<b>E</b>	63064	7,30	24	<b>Verde</b> · Green	12	63074	7,90	30
<b>F</b>	63065	7,30	24	<b>Marrón</b> · Brown	12	63075	7,90	30



## Pinzas silicona

Pinces silicon · Silikon Zanges  
Silicone tongs · Pinças silicone

	Ref	€	L (cm)	Color	U.Venta
<b>A</b>	64434	67,50	18,0	<b>Caja (25 pcs.)</b> · Set (25 pcs.)	1
<b>B</b>	64432	2,90	18,0	<b>Naranja</b> · Orange	12
<b>C</b>	64433	2,90	18,0	<b>Rojo</b> · Red	12
<b>D</b>	64436	2,90	18,0	<b>Azul</b> · Blue	12
<b>E</b>	64437	2,90	18,0	<b>Verde</b> · Green	12
<b>F</b>	64439	2,90	18,0	<b>Morada</b> · Purple	12

# PINZAS PRECISIÓN

## Colección

Inox  
18/10



ES

- Pinzas de precisión fabricada en acero inoxidable 18/10 de máxima calidad.
- Ideales para manipular y emplatar tus creaciones a la perfección.
- Mango antideslizante y puntas acanaladas para una sujeción 100% segura.
- Aptas para lavavajillas.

FR

- Pincés à dresser fabriquée en acier inoxydable 18/10 de la plus grande qualité.
- Idéales pour manipuler et dresser vos créations à la perfection.
- Manche antidérapant et pointes rainurées pour une adhésion 100% efficace.
- Apte pour le lave-vaisselle.

EN

- Precision tongs made of top quality 18/10 stainless steel.
- Perfects for presenting your creations with solid food.
- Non-slip handle and channelled tips for 100% secure holding.
- Dishwasher safe.

Puntas curvas puntiagudas y rugosas  
Curved tippointed and rough



### Pinza de precisión recta

Pince de précision droite · Präzisionszange glatt  
Straight precision tong · Pinça de precisão reta

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62955	5,30	15,5	1
62956	10,30	21,0	1

Acabado negro mate  
Finish in matte black



### Pinza de precisión TITAN BLACK

Pince de précision · Präzision zange  
Precision tong · Pinça de precisão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62872	5,90	21	1
62874	4,50	16	1



### Pinza de precisión acodada

Pince de précision · Präzision zange  
Precision tong · Pinça de precisão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62865	4,70	15,5	1

Acabado iridiscente  
Iridescent finish



### Pinza de precisión TITAN RAINBO

Pince de précision · Präzision zange  
Precision tong · Pinça de precisão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62873	5,90	21	1
62875	4,50	16	1



### Pinza de precisión INOX

Pince de précision · Präzision zange  
Precision tong · Pinça de precisão

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62954	5,30	16	1
62821	6,20	21	1



### Pinza de precisión con cuchara

Pince de précision a/cuillère · Präzision zange m/Löffel  
Precision tong with spoon · Pinça de precisão c/colher

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62863	5,80	17,0	1



### Cuchara para miel

Cuillère à miel · Honiglöffel aus Edelstahl  
St steel honey spoon · Colher para mel

Ref	€	L (cm)	U.Venta
61361	10,60	16,5	1

Zamak  
Zinc alloy



### Tenaza extractor huesos aceitunas

Dénoyauteur, Chromé · Olivenentsteiner, Verchromt  
Zinc alloy live seed remover · Tenaz extrator de ossos de azeitonas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62973	8,00	16	1



### Pinza para horno/bandeja GN

Pince inox pour bac GN · Zange für GN Behälter  
Tong GN tray · Pinça para forno e bandejas GN

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62989	17,00	20	12

Si  
Silicone

200  
°C



Zamak  
Zinc alloy



### Cascanueces BASIC

Casse Noix · Nussknacker  
Nut Cracker · Parte-nozes

Ref	€	U.Venta
63016	15,40	6

Zamak  
Zinc alloy



3 in 1

### Cascanueces

Casse Noix · Nussknacker  
Nut Cracker · Parte-nozes

Ref	€	U.Venta
63017	19,30	6

### Pinza para horno/bandeja GN

Pince inox pour bac GN · Zange für GN Behälter  
Tong GN tray · Pinça para forno e bandejas GN

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62998	17,00	20	12

Inox



Inox



### Tijera - tenaza marisco

Pince casse homard · Schere/Zange Meeresfrüchte  
Sea food scissor-tong · Tesoura-tenaz marisco

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62974	17,10	18,5	12



### Abre ostras LUXE

Couteau à huîtres · Austermesser  
Oyster openne · Aberto-ostras

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62684	12,60	20	1

### Tenaza marisco

Pince à casse-homard · Hummerzange  
Lobster cracker · Tenaz mariscos

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62908	15,50	16	12

Inox



6  
units

### Pinchos para marisco

Curettes à homard · Hummergabel  
Seafood forks · Espetos para marisco

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62976	29,90	18,5	1

New



### Pinza quitaespinas

Pince à arêtes · Grätenzange  
Fish-bone tweezers · Pinça tira-espinnas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62879	4,70	13	1

- Pinza especial para quitar de forma precisa las espinas del pescado.
- Fabricada en acero inoxidable 18/10 de alta calidad.
- Brazos curvados; facilitan su agarre y le dan más fuerza
- Acabado en mate. Higiénica y resistente.

- Pince spécialement conçue pour retirer avec précision les arêtes du poisson.
- Fabriquée en acier inoxydable 18/10 de grande qualité.
- Bras courbés ; facilite la prise en main et lui donne plus de force.
- Finition mate. Hygiénique et durable.

- Special tweezers for precise removal of fish bones.
- Made of top quality 18/10 stainless steel.
- Curved arms; easier to grip and give you more strength.
- Matt finish. Hygienic and durable.



**Pinza quitaespinas**  
Pince à arêtes · Grätzange  
Fish-bone tweezers · Pinça tira-espinhas

Ref	€	L (cm)	U.Venta
62938	4,70	8	1
62928	5,90	12	1

Inox



**Desescamador de pescado MINI**  
Grattoir de poissons · Fischschuppenentferner  
Fish scraper · Raspador de peixe

Ref	€	L (cm)	U.Venta
39040	8,20	19	1



Las escamas se quedan atrapadas en la funda  
The scales get trapped in the cover

Sistema patentado

Si  
Silicone



Doble hojas dentadas  
Double toothed slats

A

Click here



Doble hojas dentadas  
Double toothed slats

**Desescamador de pescado**  
Grattoir de poissons · Fischschuppenentferner  
Fish scraper · Raspador de peixe

Ref	€	L (cm)	U.Venta
39041	11,80	27,5	1

**Desescamador de pescado SAFE**  
Grattoir de poissons · Fischschuppenentferner  
Fish scraper · Raspador de peixe

Ref	€	Cabezal (cm)	L (cm)	U.Venta
39042	24,00	9x13,5	30	1
A R39042A	7,90	9x13,5	14	1

Funda silicona  
Silicone cover



# BBQ Colección

Inox



Dishwasher

## ES

- Práctico maletín de aluminio compuesto por 5 utensilios para barbacoa: espátula, tenedor, cuchillo, pinza dentada y brocha.
- Todas las piezas fabricadas en acero inoxidable de máxima calidad.
- Mango ergonómico, resistente al calor.
- Maletín rectangular portátil con el interior forrado.
- Completa el set con los accesorios adicionales: espátula acodada y cepillo de limpieza.

## FR

- Malette pratique en aluminium composée de 5 ustensiles pour barbecue : spatule, fourchette, couteau, pince dentée et broche.
- Toutes les pièces sont fabriquées en acier inoxydable de la plus grande qualité.
- Manche ergonomique, résistant à la chaleur.
- Malette rectangulaire transportable avec revêtement intérieur.
- Complétez l'ensemble avec les accessoires supplémentaires : spatule coudée et brosse de nettoyage.

## EN

- Practical aluminium case with 5 barbecue utensils: spatula, fork, knife, serrated tongs and brush.
- All parts made of top-quality stainless steel.
- Ergonomic, heat-resistant handle.
- Portable rectangular case with lined interior.
- Complete the set with these additional accessories: angled spatula and cleaning brush.



### Maletín

Malette · Koffer  
Briefcase · Maleta

Ref	€	cm	U.Venta
60260	46,70	47x16,6x8	1



### Tenedor

Fourchette · Tranchiergabel  
Fork · Garfo

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60261	5,10	43,5	1



### Cuchillo

Couteau · Messer  
Knife · Faca

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60262	4,90	41,5	1



### Espátula

Spatule · Schaufel  
Spatule · Espátula

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60263	8,10	45,5	1



### Brocha

Broche · Bürstes  
Brush · Escova

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60264	6,10	44,0	1



### Pinza

Pincs · Zange  
Tong · Pinça

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60265	9,90	43,5	1

## Accesorios · Accessoires · Accessories



### Espátula acodada

Spatule coudées · Winkelpalette  
Bent spatule · Espátula comprida

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60266	5,80	28,0	1



### Cepillo de limpieza

Brosse de nettoyage · Reinigungsbürste  
Cleaning brush · Escova de limpeza

Ref	€	L (cm)	U.Venta
60267	6,80	45,0	1



